

Parlamentario Otami Thomasia:**Presupuesto 2026 ta muestra
importancia di prevencion y
sosten pa grupo vulnerabel**

ORANJESTAD (AAN): Miembro di Parlamento Otami Thomasia a duna reaccion despues di ricibi e presupuesto pa 2026, den cual ta inclui fondo importante pa fundacionnan cu ta cuida grupo vulnerabel den comunidad, manera Fundacion pa Maneho di Adiccion, Imeldahof, Casa Cuna, Stichting Guia Mi, Voogdijraad y Reclassering.

Segun Thomasia, "E institucionnan aki ta hungando un rol crucial den nos sociedad, y mi ta contento pa mira cu nos gobernacion AVP-Futuro ta sigui inverti den nan." Den presupuesto 2026, un di e punto principal ta e enfoque preventivo. "Prevencion ta mas barata y mas efectivo cu trata e problema despues cu a sosode," Thomasia a bisa. E mes a señala cu e situacion di salud mental ta un preocupacion creciente, particularmente den hoben.

"Nos ta mira hopi hoben cu ta sinti nan so, sin sosten, y esey ta habri porta pa cay den mal caminda, droga y compania negativo. Nos tin cu habri portanan pa guia y duna nan e atencion cu nan merece."

Thomasia a pone enfasis cu mayornan y famia mester tuma un papel central den sosten emocional di su yiu. "Ora un mucha ta bini for di scol, e mester haya un cas cu ta duna calor humano. Si nan keda aparta sin guia, e riesgo ta mas grandi pa cay den situacionnan peligroso."

Segun Thomasia, e reto di vergrijzing na Aruba ta pone un responsabilidad adicional riba generacion hoben. "Nan ta futuro di nos isla. Si nos no proteha nan awe contra riesgo di droga y problema di salud mental, nos ta compromete e bienestar di comunidad henter mañan."

E miembro di Parlamento ta satisfecho cu presupuesto 2026 ta contempla espacio pa programa preventivo den scolnan y den bario, asina cu ministerio di Salubridad y Husticia por traha hunto riba proyecto comun. "Esey ta muestra cu nos ta echt preventief bezig," Thomasia a agrega.

Na final, Thomasia a yama atencion cu no solamente hendenan grandi y muchanan ta vulnerabel, sino tambe e trabahadornan cu tur dia ta carga nos pais. "Bon comun ta pa tur hende: grandi, chikito, hoben y mayornan. Semper si tin un problema, acerca cu un fundacion of cu un di nos parlamentario. Mi ta recorda cu e porta di Parlamento ta semper habri pa dialogo y pa busca solucion."

**Aruba cu maneho
nobo pa personanan
no-documenta****||| Minister di Husticia a anuncia esaki**

- *Sistema di 3 trayecto awo ta haya uno extra*
- *'Hunto pa Progreso' ta un maneho temporal*

**Prome Minister Eman a reuni
cu Nico van Grieken**

ORANJESTAD (AAN): Recientemente a tuma lugar varios reunion cordial y constructivo entre lidernan politico y figuranan prominente den relacion entre Hulanda y Aruba. Den e encuentro aki a dialoga cu Nico van Grieken, ex-presidente di e asociacion Nederland-Aruba y a elabora riba e importancia di e Gabinete Hulandes nobo cu lo keda forma despues di e siguiente eleccion.

Den contexto di e eleccion-

nan cu ta na caminda na Hulanda, hopi ta pendiente di e resultado pa e formacion di e gabinete nobo y si nan tin miras riba e interesnan di e islanan Hulandes den Caribe. Esakinan ta inclui estabilidad economico, sostenibilidad social y fortificacion di e posicion di Aruba den Reino. E realidad di Covid-19 a muestra nos claramente cu Aruba, como pais chikito, ta depende den momentonan critico riba e solidaridad y cooperacion.

E apoyo cu Hulanda a duna durante e periodo aki ta conta cu aprecio grandi, pero mesun situacion a muestra e necesidad pa un colaboracion mas structural y duradero. Aruba ta riba e caminda di progreso, positivismo y confianza den su capacidad propio. Pero pa mantene estabilidad y prosperidad pa tur hende, ta vital pa tin cooperacion igual den Reino, unda ta respecta Aruba su bos y ta construi futuro hunto.

**Admiracion mundial pa
avancen grandi cu China
ta logrando ultimo añanan**

— Pagina 6 —



Parlamentario Jennifer Arends-Reyes:

No ta esun cu ta grita mas duro ta stima Aruba mas

ORANJESTAD (AAN): Lider di fraccion di AVP den Parlamento, Jennifer Arends-Reyes, recientemente a pidi atencion special riba motibo di celebracion di Dia Internacional di Democracia. Den conferencia di prensa, el a trece un mensahe cla: Aruba mester para keto y refleha riba cierto politico cu tin den Parlamento y e rumbo cu nan kier hiba debate y representa pueblo.

Arends-Reyes a enfatisa

cu democracia no por existi sin un base di respet. Parlamento ta e espacio caminda partidonan politico cu diferente punto di bista ta topa, y ta natural cu debate ta intenso. “Pero ora cu debate ta bira insulto y menasa personal, nos ta perde di bista e esencia di democracia,” segun e lider di fraccion. El a expresa preocupacion tocante di lenguahe hostil cu ta uza, tanto den sala di parlamento como

riba media social. Segun Arends-Reyes, e falta di respet y palabra ofensivo ta yega hopi leu.

“Esaki no ta e caminda cu Aruba kier hiba su politica, ni menos yega na division extremo. Como lider bo tin un responsabilidad tambe pa e pueblo cu ta sigui bo. E mensahe cu nos ta manda mester ta di respet y di dialogo constructivo,” Arends-Reyes a bisa.

Reflehando riba e inauguracion di aña parla-



mentario, Arends-Reyes a conta cu ex-politiconan a cambia e experiencia di un epoca diferente, caminda cu a pesar di divergencia, nan tabata por sinta y papia cu otro, y hasta mantene un amistad. “E contraste cu nos ta mira awe ta preocupante. Politica ta bira cada biaha mas polarisa, y esey ta fomenta odio y desunion den pueblo,” el a indica.

E lider di fraccion di AVP ta rechasa categoricamente insulto y descalificacion cu ta tira contra parlamentario, incluyendo pa esunnan cu ta nobo den e politica. Ora bo ta yama un cole-

ga ‘bobo’, ‘traidor’ of otro tipo di palabra denigrante, no solamente bo ta ofende e persona, pero bo ta manda un mensahe robes na hubentud y comunidad henter,” el a agrega. Arends-Reyes a finalisa su mensahe cu un apelacion na pueblo y na tur politico: “Recientemente nos a celebra Dia Internacional di Democracia. Ban muestra cu Aruba por hopi mas miho: como un pais civilisa, cu un pueblo educa y cu nos hubentud ta sigui nos. E respet mester bira central den tur debate, paso solamente asina nos por sigui fortalece nos democracia.”

Polis lo cuminsa cera ruta di Robert Jeand’or for di 2’or merdia caba



ORANJESTAD (AAN) Señora Liliana Rasmijn, Vocero di Cuerpo Policial, a duna informacion tocante e manera con lo cera e rutanan, segun e parada ta pasa, durante e despedida postumo di e artista y icono cultural di Aruba, Robert Jeand’or.

Rasmijn a duna di conoce cu Dialuna mainta nan tabatin un reunion na SMAC pa loke ta Diabierna y Diasabra, y despues di esey nan a sinta apart cu miembronan di DOW, na unda nan a yega na un acuerdo pa, vooral, tur esnan cu tin scolnan rond tene cuenta cu e caminda ta bay wordo cera. “E ta cuminsa desde 2’or pa 2.30 or, nan ta bay cera

e caminda; esaki ta for di Stadion mescos cu ora ta ruta di carnaval, pida, pida DOW ta cuminsa pone su material pa cera caminda, unda cu nos ta pone nan prepara, nos ta bay tin na rotonde di Banco di Caribe un bromer na unda manera cu e parada ta biniendo e dreña bay pa Vondellaan e caminda eynan ta wordo cera”, Vocero di KPA a splica.

El a agrega cu tur otro caminda por bay menos dreña na Vondellaan y segun cu e parada ta sigui bay nan ta yega na e cruzada di George Madurostraat, esey tambe ta bay wordo cera, pero segun

cu e parada ta yegando, y mester tene bon cuenta na esaki.

Liliana Rasmijn a duna di conoce cu conhuntamente cu DOW, KPA ta bay publica esaki, p’asina tur hende ta na haltura ki ora, exactamente, e ruta wordo cera, na unda ta wordo cera, y cual ta e desviacionnan. Pa esnan cu kier bin tin suficiente lugar di para. “Mi a compronde for di e presidente di SMAC cu lo tin e ruta di e parada pa loke ta Diasabra, y tambe ora e keda cla nos lo publik’e tambe, pa esnan cu kizas kier para banda di caminda y di e forma ey dispidi di Robert, nan por haci’e cu mil amor, pasobra nos lo coopera mas tanto cu por. Segun dia ta pasa nos lo informa riba nos pagina tambe”, Vocero di KPA, Liliana Rasmijn a relata, indicando tambe pa no blokea otro pero duna tur hende chens pa para dispidi di Robert.

MAESTRO BENJAMIN

MAESTRO BENJAMIN, UN MAESTRO CU DI BERDAD TA PARA SUFRIMENTO.

Bishit’e abo mes! Maestro Benjamin ta sigui y caba cu e trabao cu otro a cuminsa na otro lugar.

- E ta kita bruheria, hechizos, daños y tambe e ta dera maldicion y salamientos.

- E ta cura y sana tur tipo di enfermedad manera artrosis, alzheimer, demencia, depression, diabetico, hipotiroidismo, osteoporosis, parkinson, insomnia y hopi malesa mas.

Abo mi amigo stima, cu ta sufriendo di bo prostaat of impotencia sexual, Maestro Benjamin tin e tratamiento pabo cu lo curabo den un tempo cortico.

“Mi ta cura problema di addiction di droga y alcohol y mi ta recupera bo ser keru sin importa tempo of e distancia.”

No sufri mas den silencio pa tur problema tin un solucion y pa tur enfermedad tin un sanacion. Trabao ta 100% garantisa y den un poco tempo.

Yama awe mes of manda un WhatsApp na 641-4186 pa traha bo afspraak.

CEL/ 641-4186

Minister di Husticia a anuncia maneho nobo pa personanan no documenta



ORANJESTAD (AAN): Dialuna mainta, Minister di Husticia mr. drs. Arthur Dowers, despues di un evaluacion di e maneho temporal di regularisacion di personanan indocumenta yama "Hunto pa Progreso", a anuncia cu entrante 1er di october 2025,

stranheronan cu ta indocumenta riba Aruba y cu a drenta prome cu 1 di juli 2025 di forma regular via Aeropuerto Internacional Reina Beatrix por haci nan peticion di permiso di trabao sin cu nan tin (ainda) un dunado di trabao.

"Hunto pa Progreso" ta

un maneho temporal di Ministerio di Husticia y ehecuta pa DIMAS, cu ta dirigi riba e uzo optimalisa di e potencial di stranheronan presente, pa cumpli cu e necesidad

laboral den cual personanan sin permiso di trabao, por regla nan status y integra den nos mercado laboral di forma legal.

Na luna di augustus 2025, Minister di Husticia a anuncia tres trayecto den e maneho Hunto pa Progreso;

(*) **Trayecto 1:** Esaki ta duna personanan cu status irregular cu ta trahando caba, e oportunidad pa regla nan papelnan y traha sin miedo di keda deporta.

(*) **Trayecto 2:** Esaki ta duna esnan casa cu un persona local of persona cu status legal, e oportunidad pa forma parti di e mercado laboral, y ademas ta duna nan yiu(nan) riba 18 aña y cu ta studiando na un instituto educacional reconoci na Aruba, e oportunidad pa traha banda di nan estudio,

segun e duracion di e estudio.

(*) **Trayecto 3:** Esaki ta duna e personanan cu 5 aña legal, e oportunidad pa haya un permiso Flex pa maximo 5 aña y no ta mara na un dunado di trabao.

Cu e anuncio awe di Trayecto 4, tur stranhero cu ta presente, pero door di overstay di nan estadia turistico cu tin un status irregular y den e lunanan cu a transcuri no tin ni tampoco a logra haya dunado di trabao, awo por procede y haci un peticion pa un permiso di trabao cual ta ser duna pa un termino di 1 aña. E intencion ta pa dentro di e periodo di maximo 1 aña e persona por busca (y haya) un dunado di trabao.

E permiso di trayecto 4 ta duna su portador e oportunidad pa traha den servicio na cualkier

compania cu ta registra na Departamento di Impuesto. E permiso di estadia ta uno cu

ta ser duna eenmalig y ta

pues di caracter provisorio y transitorio. Su portador ta haya e oportunidad pa dentro di un periodo di 1 aña, busca y haya un dunado di trabao p'e por sigui cu su proceso di permiso di trabao regular.

(*) **Trayecto 4:** Esaki ta drenta na vigor entrante 1er di october y ta termina 31 di december 2025. E oportunidad aki pa personanan indocumenta registra y regularisa nan estadia, ta unico y ta urgi pa haci uzo di esaki prome cu e periodo vence fin di aña.

Despues di e implementacion di e maneho di Hunto pa Progreso, autoridadnan competente lo intensifica e controlnan den empresanan y tambe lo actua contra facilitadonan di personanan cu no ta regular, y por spera cu lo actua cu man duro.

Pa mas informacion di cada trayecto, por bishita www.dimasaruba.aw. Ademas por traha cita pa inicia e proceso door di scan e QR code.

Señor Edsel Figaroa, Presidente Sindicato TOPA

Pa prome biaha a logra un CAO pa un periodo di cinco aña

ORANJESTAD (AAN): Señor Edsel Figaroa, Presidente di Trahadonan Organiza di Sector Publico di Aruba (TOPA), a expresa cu gran orguyo durante un entrevista cu *DIARIO* cu sindicato TOPA a logra, pa prome biaha, firma un Convenio Colectivo Laboral (CAO) pa un periodo di cinco aña. Señor Figaroa a remarca cu e no ta na hal-tura cu un otro sindicato a logra esaki prome.

Señor Figaroa a splica cu apesar tin preocupacionnan cu e termino di 5 aña ta

hopi largo y no sa kico por pasa den 5 aña, sindicato TOPA ta kere cu e CAO aki ta brinda tranquilidad di 5 aña pa trahadornan. Tin un aumento di 3 aña den salario y dos aña e trahadornan ta haya un sorto di lump-sum. "Cu esaki, trahadornan ta traha trankil, tanta contento pasobra nan no mester preocupa of prepara pa lucha pa bolbe bin cu un CAO nobo", señor Figaroa a expresa.

E otro parti, e presidente di TOPA a añadi ta, cu pa gerencia tambe esaki ta



bon pasobra nan tin tempo pa plania y pa haci cambionan pa mehoracion pa aki 5 aña por sigui negosha cu TOPA.

Segun señor Figaroa, e logro di mas grandi di e CAO ta cu awo trahadornan nautico por ta trankil pasobra awo nan ta wordo trata igual cu tur otro trahador manera debe ser. E proceso di con pa kita un trahador y of con pa yega na un arreglo si en caso nan wordo afgekeurd, awo ta conta igaul mescos cu pa tur otro trahador.



Cuminsando cu 4 florin, bo por gana e suma grandi aki

Afl.

110.000,-

Obtenibel na cualkier rebendado di Lotto.

sorteo ta awe nochi 7:45 pm



HUNGA AWO



Advertencia Comandante di Marina Real ta sostene alarma di DIARIO

Revolucionario Venezolano a baha Gobierno Hulandes na 1929 na Antiya

- *Na 1978 a introduci e frontera marítimo Venezuela y Antiya Hulandes*
- *Tur atencion di Hulanda ariba Ukraine y no ariba e peligro Venezolano*

ORANJESTAD (AAN)

E siman aki e advertencianan di DIARIO pa mas control y proteccion di costa di Aruba contra peliger cu entrada via laman por a crea pa Aruba, ta wordo fortifica directamente dor di e Comandante di Marina Hulandes, kende a adverti cu Venezuela ta forma un amenaza serio pa seguridad di e islanan Aruba, Bonaire y Curacao.

El a muestra con for di Venezuela por lanza tironan contra Aruba y cu na forma facil Venezuela por invadi Aruba.

DIARIO na varios ocasion a papia ariba e asunto aki y entre otro cu e proyecto Citgo a muestra ariba e peliger pa Nicolas Maduro haya poder economico absoluto ariba Aruba. Un caso cu a haya mas atencion ora Merca a kibra su relacionnan cu Venezuela y Nicolas Maduro a wordo busca hunto cu personanan importante di su Gobierno cu tabata na Aruba.

Na varios ocasion DIARIO a bati alarma serio pa e poder economico di Nicolas Maduro na Aruba y a recorda con Nicolas Maduro mes a splica cu Aruba ta den e awanan teritorial di Ven-

ezuela.

Awe cu e alarma di e Comandante di Marina Real, e peliger ta wordo poni na un nivel mucho mas serio no pa motibo solamente cu den pasado Oranjestad a wordo invadi pa un grupo revolucionario cu despues di nan asalto a huy.

E peligro di Venezuela pa e islanan di Reino dilanti costa di Venezuela a haya su culminacion for di 8 di Juni 1929 ora cara di Reino Hulandes a keda na berguensa mundial pa e forma cu e revolucionario Venezolano Rafael Simon Urbina hunto cu 45 sostenedor a ataca e centro gubernamental di Reino Hulandes na Curacao. Un scandal a mira luz na e momento cu e rebelde Venezolano a logra drenta haf di Curacao, un rato prome cu e cadena cu e tempo tabata proteha haf di e pais den e horanan di anochi, lo a wordo conecta entre e dos partinan di Willemstad na entrada di e haf y asina stroba barconan di guerra. Reino Hulandes a perde su cara mundialmente ora e rebelde Venezolano Rafael Simon Urbina a apodera di Fort Amsterdam, baha Gouverneur Leonard Fruytier for di e Cas di Goberna-



dor y a mande Venezuela ariba e barco Mericano, Maracaibo, cu e revolucionarionan a horta. Venezuela a podera di e centro di gobernacion di islanan Hulandes den Caribe, cu tabata situa den Fort Amsterdam na Curacao y cu a wordo libera te e siguiente dia ora portanan di prison a wordo habri pa tur funcionario di Gobierno Hulandes, cu a wordo detene dor di Urbina. E portret di DIARIO di Urbina y su hendenan, a wordo prome publica na Venezuela y awor a perde su proteccion despues di sesenta aña. Pero e ta muestra claramente e revolucionarionan.

Pa Reino Hulandes e

suceso tabata un berguensa, pero tambe un advertencia serio pa loke por pasa na Aruba y e asalto di Oranjestad, sigur a duna prueba.

Cu mester a regla e teritorio maririmo Hulandes den Caribe na un forma adecuado semper tabata na discusion pero ta na 1978 por a yega na un areglo pa e fronteranan marítimo entre islanan Hulandes den Caribe y Venezuela. Awe un advertencia oficial di e Comandante di Marina Real, ta resona pa atende cu e peliger serio pa sigur e islanan ABC, manera na tanto ocasion DIARIO a trece dilanti. E forma cu tur atencion den Reino ta dedica na

Ukraine y otro partinan di mundo, mientras e amenaza pa Aruba ta crece, tin preocupacion di e militar halto Hulandes kende realmente ta ripiti e peticionnan di DIARIO pa atencion wordo duna na e realidad di Aruba sigur dilanti costa Venezolano y e actitud di Nicolas Maduro enfrente e forma cu kier transforma Guyana den propiedad di Venezuela.

DIARIO lo sigui informa Aruba ariba tur tereno importante pa Aruba, na un momento sumamente serio na mundo y sigur Reino cu obligacion cu Europa cu no por stroba su responsabilidad enfrente su teritorionan den Caribe.

Rocco Tjon na Minister Gerlien Croes:

Elimina Departamento di Mucha y Hoben ta un decision devastador pa nos muchanan

ORANJESTAD (AAN): Departamento di Mucha y Hoben (DMH) a nace despues di añanan di trabao intensivo, critico y investigativo, cu e meta pa yuda y proteha nos mucha. Manera ta conoci DMH ta e departamento cu ta administra y supervisa centronan di cuida di mucha, y ta un partner crucial den e cadena social, hudicial, enseñanza y salubridad publico. DMH su rol ta fundamental pa garantiza centronan di cuida di calidad, sigur (safe), cu personal adecua y bon ekipa y tambe DMH ta yuda traha preventivo contra abuso di mucha.

Pakico DMH ta asina importante pa pueblo: Cu e cierre di DMH, abo como

mayor of voogd ta perde tur e centronan di cuida for di bista. Bo ta perde e confianza den e calidad di cuida cu bo yiu lo por ricibi. DMH a percura pa brinda curso na tur centro di cuida riba diferente tereno manera: EHBO (prome auxilio), Señalnan di Abuso, brinda opleiding riba MBO niveau conhuntamente cu Gobierno di Aruba, a percura pa tur centro di cuida ta limpi (higiene), sigur (pensa riba seguridad ora tin candela of calamidad), y mas.

Señora Gerlien Croes no a solamente cera un departamento, pero tambe el a cera e porta pa colaboracionnan cu e personal a traha duro pa logra. Colaboracionnan internacional manera UNICEF y



Universidadnan na Hulanda, como tambe colaboracion den e aparato gubernamental mes manera polisnan di barrio.

E impacto di esaki ta directamente riba bo. E ta directamente riba bienestar di nos muchanan. Centronan di cuida a hinca placa, tempo y

energia pa logra cumpli cu e standardnan internacional pa centronan di cuida di mucha y awo Gerlien Croes a tir'e den bari manera un papel mas. Placa y confianza di comunidad a worde tira afo. Sin conta con tur e programanan, protocol, training y partnership cu Hulanda (Unicef) ta keda colga den aire.

Conclusion: Cera un departamento cu tanto balor strategico ta muestra un falta di seriedad di Minister Gerlien Croes pa un topico asina delicado: proteccion di mucha. E hecho cu e proyecto aki a cuminsa bou Gabinete

Wever-Croes no por pisa mas cu e hecho cu nos muchanan merece tur proteccion y cu nos centro di cuida tambe merece e respet pa nan trabao y dedicacion.

Pa finalisa, esaki ta muestra cu sra Croes ta yega tuma decision sin dialoga cu stakeholders, pasobra un decision cu asina hopi consecuencia negativo hamas lo por a conta cu un consejo positivo. Nos ta spera cu e por sali duna un splicacion duideljk cu argumento pakico el a tuma e decision aki y no simplemente haci un post riba Facebook mane nada no a pasa!

ImSan a bira socio nobo di Fundacion FUDA pa yuda cumpli cu ultimo deseo di pashentnan



ORANJESTAD (AAN): E asina yama Fundacion Ultimo Deseo Aruba (FUDA) a divulga recien, cu e compania local Faith & Hope Medical Transport a informa nan, cu ya nan no por combina nan trabao regular y otro obligacionnan, y pesey no por pone nan Ambulancenan disponibel pa yuda cumpli cu deseo di pashentnan. Pa e motibo ey, Faith & Hope a dicidi na finaliza e acuerdo di colaboracion cu Fundacion FUDA.

Pesey den ultimo periodo aki, FUDA a bin ta buscando activamente un socio nobo, y awor cu orguyo nan por anuncia cu ImSan ta disponibel pa duna nan apoyo. ImSan a laga sa, cu semper tanten cu tin suficiente personal y ora cu no tin emergencia na Aruba, nan lo pone disponibel un Ambulance cu chauffeur pa cumpli cu e (ultimo) deseo di personanan terminal of cu ta riba cama.

Ademas di esey, FUDA tin e intencion di introduci nan mesun Ambulance di deseo na Aruba na 2026. Te cu e ora ey, FUDA ta keda confia di por haci uzo di e serviccionan di ImSan.

FUDA claramente ta desea di expresa nan gradicimento na e empleadonan di Faith & Hope pa nan dedicacion. Danki na nan contribucion boluntario, ya caba a logra cumpli cu cuatro deseo, cu ta sigur un contribucion balioso y inolvidabel.

Ademas di esey, Fundacion FUDA ta duna un bon bini caluroso na ImSan como socio nobo, colaborador, y ta spera cu e colaboracion lo bay ta agradabel y significativo.

LUNA DI LOCURA!

CUMpra 2 LOTTO 5 Y HAYA 1 LOTTO 5 LOCO GRATIS!

CON PA HUNGA?

CU CADA COMPRA DI 2 LOTTO 5 RIBA E MESUN TICKET TA RICIBI 1 LOTTO 5 ADICIONAL LOCO COMPLETAMENTE GRATIS Ariba E MESUN TICKET! MAS BO CUMpra, MAS TICKET LOCO GRATIS BO LO RICIBI!

PROMOCION TA VALIDO TE CU 30 DI SEPTEMBER

Pa mas informacion yama 525-7555 of bishita nos website lottoaruba.com www.lottoaruba.com

Na Aruba por nota esaki tambe

Admiracion mundial pa avancen grandi cu China ta logrando ultimo añanan



ORANJSTAD (AAN): E siman aki por a mira comentario rond mundo, despues cu companianan tecnologico na China a demostra cu awor ta nan a bira e 'Silicon Valley' pa avance tecnologico rapido cu antes por a wordo mira solamente na otro paisnan di hemisferio occidental.

No ta djis den tecnologia, sino tambe den produccion di materialnan industrial, y awor tambe cu tecnologia automotriz.

China ta experienciando avance tecnologico cu pasonan gigantesco, specialmente den Inteligencia Artificial (AI), mecanismo robotico, 5G, vehiculonan electrico, y energia sostenibel. China na un forma rapido a comberti caba den un hub global di inovacion.

E ta wordo empuha door di sosten gubernamental fuerte, inversionnan den investigacion y desaroyo di ekipo, y produccion ta dirigi riba mercadonan grandi.

Companianan Chines manera Huawei, Baidu, Tencent, y BYD ta logrando avancen importante, pasando di e fabricacion di productonan di calidad abao, y awor nan produccion ta di balor grandi. E inovacionnan aki ta transformando sectornan cu ta varia for di exploracion espacial, te na fabricacion inteligente, y tur esaki tin un impacto global significativo

den cadenan di suministro, comercio electronico, y servicionan digital.

Recien por a sigui noticianan procedente di Venezuela, unda President Nicolas Maduro a presenta dilanti pantaya di TV nacional, pa muestra cu el a ricibi un smartphone modelo Huawei Mate X6 como regalo di Gobierno di China. Pasobra e smartphone aki ta di tal forma fabrica, cu ningun agencia di seguridad, di spionahe, ni CIA y tampoco FBI no por 'hack' e telefon aki. Pasobra e no ta fabrica cu ningun tipo di microchip, ni sistema di operacion, ni ningun app aden cu ta fabrica na Merca.

President Maduro a bisa cu el a haya e telefon regalo for di president Xi Jinping di China. Den mic, President Maduro a indica cu e Huawei aki ta "e miho telefon na mundo", y a sigura cu "Mericanonan no por hack esaki, ni nan avionnan di spionahe, y ni nan satelitenan".

Hopi a kere cu ora cu Merca a prohibi uzo di ekipo marca Huawei, cu e compania lo sucumbi. Pero awor e productonan di Huawei ta sobresaliendo cu nan smartphone cu ta hopi avanza, y tin peticion na monton for di otro paisnan cu si kier nan. Special ora cu Huawei a introduci e Huawei Mate XT cu ta habri 3 biaha y bira uno cu pantaya gigantesco. E

demanda di clientenan pa e smartphone aki ta asina grandi, te cu awor Huawei a saca un modelo mas nobo, esta e Huawei Mate XTs cu tambe ta dobla tres biaha pa presenta un pantaya grandi.

Industria di vehiculo:

Ademas di e tecnologia di smartphone, China a bin ta desaroyando autonan electrico hopi avanza cu inovacion pa e chauffeur y pasaheronan cu ta sobrepasa tur fantasia cu por existi. E compania BYD mes ta produciendo aworaki mas auto electrico compara cu tur otro compania mundial. Ta numeroso compania Chines mas a lanta, y nan dealernan ta lantando rond mundo pa bende y service e autonan. Algun compania tin un sistema robusto caba pa duna servicio y suministra pieza, pasobra esey tabata un di e dolornan di cabez cu compania Chines pa obtene pieza. Pero ya varios compania grandi a logra soluciona esey caba, y awor ta e companianan chikito poco-poco ta yegando na e nivel pa satisfice clientenan rond mundo cu servicio mas rapido.

Hopi observador a indica cu nan ta impresiona cu e calidad di fabricacion di auto y vehiculo na China. Autonan cu ta core hopi suave, ta spaar riba uzo di



gasolin, y cu alcance leu cu un solo charge di bateria. Na Latino America e popularidad di autonan marca BYD ta enorme caba, y clientenan ta satisfecho cu ne. China ya ta un potente exportador di tecnologia automotriz, cu ta casi mes bon, y tin biaha hasta miho cu esnan ya existente na Merca, Europa, Koreano, y Japon.

Na Aruba tambe, ya caba por mira cu tin hopi persona ta canando rond cu

smartphone marca Huawei y tambe Xiaomi. Y di vehiculonan electrico of esnan di gasolin produci na China, tambe tin bastante ta core rond. Desaroyonan den microprocessor ta wordo empuha tambe di tal magnitud cu bo por compra awendia hopi aparato pa pone den cushina, den oficina, y hasta den sala pa asina bo cas tambe ta completamente moderno y eficiente, y tur esey danki na avancen na China.

CENTRO ESPIRITUAL JOEL DE LOS SANTOS

Nos ta cura curpa y alma. Bo tin problema di salu? Bo ta cansa di bishita dokter y bo no ta haya cura? Bo ta cansa di bishita bruho pa busca ayudo cu bo salu sin ningun progreso. Bo no tin suerte den ningun sentido? Si bo cabe ta cai hopi, bo ta haya hopi dolo di cabes, dolo di barica, subi peso sin rason, bo no ta drumi bon, bo tin problema cu bo pareha, bo ta sinti desespera sin gana di nada, depreshon. Nos ta yudabo pa bo trese bo ser keru bek, pa bo cambia bo bida pa un bida positivo. Nos no ta unico cu por yudabo pero danki na Dios nos ta e miho rond mundo yudando hende y cambiando bida. Ta bo desicion pa stop di sufri, nos ta mustrabo cu prueba ken ta e persona cu ta haci bo daño, **trabaonan 100% GARANTISA. Tratamento 100% GARANTISA.**

Yama nos na Tel: 741-7094

A bin haya señora tras di stuur sin ta duna señal di bida



ORANJESTAD (AAN): Diamars mainta, algun persona den Flemmingstraat a bin nota cu tin un auto compacto staciona dilanti un cas, y di basta rato nan no ta mira e señora tras di stuur ta move. Ora di yega cerca, nan ta ripara cu e persona aki no ta reaccionando.

Banda di 10:00 am, Central di Polis a dirigi patruxa di Playa rumbo pa Flemmingstraat 9, cu ta situa net panort di e empresa di Aruba Climate Control, cu ta e

caya pariba di Arco Iris Kleuterschool na Playa.

Unidad di Polis cu a yega, a bin topa cu un auto compacti Kia Picanto color blauw cu number A-1075 staciona dilanti e cas. A bin haya e señora adulto mayor cu no tin señal vital mas. Ambulance tambe a yega, pero Paramediconan no por a haci mucho cas, y a indica cu tin di yama Docter.

Algo mas cu mey ora despues, Dr. Texier a presenta y a constata

morto di señora Johanna F. Dania, naci na Aruba dia 8 di Februari 1948, pues tin 77 aña di edad. Tin indicacion cu e ta, of tabata biba na Flemmingstraat 9 mes.

Polis no a divulga causa di morto, pero e ta muestra di ta natural. Na final shersh di Aurora Funeral Home a bin busca e restonan mortal di e señora. Na famia di señora Dania, ta bay palabranan di mas profundo condolencia.



Concierto

Farm-Aid Concert 40th Celebration

Skirbi pa: Frank Edwig Burke



Durante di e concierto Live-Aid na 1985 e famoso country singer Willie Nelson a comenta cu 'nos por haci algo similar pa e agricultornan mericano' cu tabata enfrenta avversidad enorme pasobra nan productonan tabata sufrí competencia inhuisto ariba mercado tanto nacional como internacional. Mas ainda, e subsidionan federal no tabata yega na e agricultornan independiente.

E asina yama family farms tabata bay bancarota y mester a bende nan terenonan mientras cu suicidio tabata birando mas y mas un cos comun. Pa yuda e agricultornan chikito Farm-Aid Concert a mira luz di dia y e aña aki nos a mira e di 40 edicion via CNN. Tabata un treat musical especial pa por disfruta di e cantante - y gruponan country y country rock for di e comodidad di nos hogar.

Cantantenan ya ariba edad di 90 manera Willie Nelson y Bob Dylan, leyendanan bibo, ariba stage contribuyendo na un causa husto. Un causa cu ya a logra mas cu 80 miyon Dollar na favor di e agricultornan chikito na Merca. Tabata un celebracion inolvidabel di musica presenta voluntariamente pa esnan mas grandi y influencial den e historia cultural Mericano.

VACATURA

SALESMAN/SALESGIRL

Bo tin pasion pa benta y atencion pa cliente?
NAPA ta buscando un salesman of salesgirl
pa join e team di NAPA na Aruba.

Tareanan:

- Bende piesa y acesorio di auto
- Duna un bon servicio na cliente
- Identifica necesidatnan di cliente y recomenda producto y servicio adecua
- Keda al tanto di tendencia y producto nobo den e industria
- Duna support tecnico na clientenan tocante nos producto y servicio
- Soluciona kehonan di clientenan di un manera profesional y eficaz

Ken nos ta busca?

- Un persona ku nivel di scol MAVO/EPI
- 2 pa 3 aña di experencia den un trabou similar ta un bentaha
- Por comunica y ta gusta duna servicio na cliente
- Por traha independiente y/of den un team
- Por traha cu computer

Kiko nos ta ofrece?

- Un ambiente di trabou agradabel cu un team amabel y comprometi
- Oportunidad pa siña y crece
- Salario "marktconform" cu beneficnan secundario

Aplica

Bo ta mira bo mes
komo nos colega nobo?
Manda bo CV na
farah@napa.cw



ANUNCIO

SETAR ta informa cu lo tin trabounan di mantencion **diahuebs 25 di september 2025** di 8.00 am pa 4.00 pm.

Barionan afecta lo ta:

- Bloemond (un parti)
- Calbas (un parti)
- Catiri (un parti)
- Moko (un parti)

Nos disculpa pa cualkier inconveniencia.



Altocomisario di Polis Ramon Arnhem ta yama bonbini na agentenan nobo



ORANJESTAD (AAN): Cuerpo Policial di Aruba y Politie Opleiding J.E. Watty Vos ta den celebracion e siman aki, cu e cincuenta aña di existencia di Scol di Polis. Na e ocasion aki, Altocomisario Ramon Arnhem a expresa su sentimento di alegria y importancia pa cu e fecha.

Altocomisario tambe na mes momento a felicita e grupo cu a huramenta y ricibi nan diploma, mirando e escasez cu tin nan e momento aki den Cuerpo Policial.

Altocomisario Arnhem ta contento di por mira e studiantenan awo den servicio di Cuerpo Policial como polis. Segun Altocomisario e trabao di polis no semper ta facil, y ta importante pa e coleganan sostiene otro, sea horea y wowo di otro, keda den contacto cu otro, papia cu otro y tene otro riba e caminda corecto.

Na tur cu a huramente awe, esaki ta e momentonan di mas bunita di nan formacion como polis. Ta hopi recuerdonan a keda forma durante nan opleiding y esakinan lo keda pa semper. Altocomisario no por a keda sin gradici y felicita e docentenan cu, cu man firme, a instrui y guianan te awo, cual ta forma e familia di Cuerpo Policial.

E polisnan nobo lo aporta y yuda disminui e falta di personal cu tin den Cuerpo Policial, cu ta muestra di ta den basta necesidad pa mas personal y ta optimista cu for di akinan lo mira mas klas habri pa mas polis den futuro cercano.

E cantidad di polis nobo cu ta drenta, ta yuda contraresta e grupo cu ta hubila y ta trece un balansa den e cantidad di personal, pero cu tin mester mas polis den e Cuerpo, ta evidente.

AUTENTICO

Aruba Culinary Festival

GRILL, CHILL, AND MIX THIS WAY!

AN EXCLUSIVE BBQ EVENT ON RENAISSANCE PRIVATE ISLAND

Saturday October 11th

7pm – 11pm

Tickets \$75 per person

Welcome drink | Endless BBQ Feast |

Live Entertainment

Kick off the Autentico Aruba Culinary Festival in style! Join us for an unforgettable evening of flavor as renowned pit master Kevin Bludso and celebrated chef Delilah Winder present a world-class grill experience. Set against the breathtaking backdrop of Renaissance Private Island, this one-of-a-kind culinary event promises an extraordinary night you won't want to miss.

Buy your tickets at www.renarubaevents.com.

Mia a gana bon placa cu Bingo di Instacash



ORANJESTAD (AAN): E weganan di Instacash ta sigui di ta popular na Aruba. E ta weganan cu bo ta cumpra na rebendedornan di Lotto, y instantaneamente bo ta haya sa si bo a gana.

Recien Mia a bira e feliz ganadora di 6.000 Florin cu e wega di Bingo di Instacash.

Mia a presenta na oficina di Lotto pa asina reclama su premio. El a haya esaki inmediatamente y a keda feliz cu ne. E wega di Bingo di Instacash el a cumpra na Nasett Lottery. Instacash ta haciendo hopi hende feliz na un forma instantaneo.

Minister Geoffrey Wever:

Delegacion di IMF ta na Aruba den cuadro di Article IV Mission 2025



ORANJESTAD (AAN): Diamars mainta, Minister di Finansa, Asunto Economico y Sector Primario Geoffrey Wever a reuni cu un delegacion di International Monetary Fund (IMF) den cuadro di e mision Article IV Consultation 2025. Durante e mision di 23 di september pa 6 di october lo enfoca riba desaroyo actual y den futuro riba tereno financiero, economico y monetario. E delegacion di IMF ta encabesa pa sr. Marco Arena, sr. Justin Thyme, sra. Olga Bepalova y sra. Toyosi Ojo.

Despues di e "pre-visit" di IMF riba prome di oktober di aña pasa como prepara-

cion pa e mision aki, Minister Geoffrey Wever y IMF a elabora riba Aruba su vision y maneho financiero y economico.

Crecemento economico tabata un topico importante mirando desaroyonan geopolitico, guerra y e posibel impacto di e trade war riba crecemento di Aruba su economia. Cu un relacion directo entre economia y finansa publico, Minister Geoffrey Wever a elabora riba ehecurion di e presupuesto 2025 cu ta muestra un crecemento den entradanan di gobierno compara cu 2024. Crecemento di entre otro entradanan di bbo y invoerrechten ta indicador-

nan di mas actividad economico.

Dependencia di un solo industria ta keda un riesgo pa desaroyo di Aruba y pa entradanan di gobierno. Como minister di asunto economico, minister Geoffrey Wever a duna IMF un update riba maneho economico di Gabinete AVP-FUTURO pa crea

mas sectornan economico manera agricultura comercial, industria creativo y sector di tecnologia financiero. Via presupuesto di Aruba y den cooperacion cu Hulanda via Landspakket diferente accionnan concreto ta den ehecurion pa stimula e diversificacion di Aruba su economia.

Riba tereno di finansa publico a elabora riba cu despues di 5 luna di huramentacion, Gabinete AVP-FUTURO a entrega e Presupuesto 2026 na tempo segun ley ta stimula, ta cumpli cu e normanan normanan di presupuesto manera ancla den ley y ta duna bek na comunidad.

Den e presupuesto 2026 Gabinete AVP-FUTURO lo aloca entre otro estructuralmente 50 milyon florin na inversion y 50 milyon florin na mehoracion di poder di compra como parti di implementacion di e Fondo di Inversion

y Koopkrachtplan. Den e presupuesto 2026 tambe tin e extra suma aloca pa y pago di extra 250 florin na Reparatieoeslag cu desde 1 di mei 2025 a wordo duna tur luna na tur pensionadonan. Den e entradanan proyecta pa 2026, e bahada di e accijnzen riba gasoline y diesel pa tur usuario cu 10 cent tambe desde 1 di mei ta keda vigente y tur usuario lo sigui haya esaki ora cumpra gasoline y diesel.

"IMF ta un organisacion internacional cu ta evalua e desaroyo di nos pais continuamente y ta importante pa duna informacion concreto riba ehecurion di maneho riba tereno economico, financiero y monetario sostenibel, pa fortifica economia y desaroyo di Aruba cu pasonan concreto", segun Minister di Finansa, Asunto Economico y Sector Primario Geoffrey Wever.

Relacionista Publico di DIMP Meverly Romano ta splica:

Partimento di plachi number ta bayendo hopi lihe

• *Mirando volumen grandi DIMP no por permiti pa mil persona yega na porta*

ORANJESTAD (AAN) – Señora Meverly Romano, Relacionista Publico di DIMP, a duna di conoce den entrevista cu Matutino DIARIO, cu partimento di plachi number ta bayendo hopi lihe, pero mirando e volumen grandi cu tin aworaki, DIMP no por permiti pa mil persona yega na nan porta.

Romano a splica cu den pasado nan a pasa den tur esaki; tin personanan cu ta bisa pakico e sistema di cita, miho bo ta paga bo number, bo ta bay. "E persona ta wak pa su mes, e ta paga su number e ta bay. Nos ta wak e totalidad, nos ta wak cu nos tin tanto mil cliente, nos tin cu yuda tur e tanto mil clientenan aki. Imagina si nos bisa paga bo number y bay, bo ta haya bo trankil cu 2 mil, 3 mil hende na bo porta, anto tur hende para den solo", Meverly Romano a señalá.

El a splica den pasado nan a topa cu rijnan largo di hendenan para den solo, nan mester a pone mas tent,



extra seguridad, tin hende cu casi a bringa cu otro pasobra otro a pasa su dilanti, tabata tin hendenan grandi

para den rij cu a bira malo; tin personanan cu ta sufriendi diabetes, por ehempel, y nan ta bira malo para den e solo, loke no ta humano. "Pesey nos a prefera haci cambio e biaha akinan y mi tin cu bisa cu nos a haya bon comentario pa e servicio, con lihe e ta bay, di otro banda. E berdad ta cu e persona tin cu warda un poco mas pa e fecha di su cita yega, pero miho asina cu nos tin un grupo grandi cu ta wardando cu tin un caos eybao", señora Romano a señalá.

Aki dos siman lo tin mercado di purga na Pro Juventud Savannah

ORANJESTAD (AAN): Marca bo calender di awor caba, como cu riba Diadomingo 5 di October lo bay tin un 'Mercado di Purga'. E ta for di 9:30 am te cu 3:00 pm.

Esaki lo ta Sabana Liber 61-A na Noord. Nan ta invita publico pa bay goza di e dushi ambiente, hunto cu directiva di Pro Juventud Savannah.

Lo bay tin DJ y tambe Caha di Orgel. Lo tin obitenibel decoracion di pasco, mata, buki, paña segunda mano, co'i hunga, y mas. Pa come tin aros con pollo, bami, pastechi, croket, deditos, y sopi. Lo tin weganan di Domino, y muchanan por hunga riba e veld grandi.



GP Cargo Services N.V. • Morgenster 31, Aruba
Tel: 5288344 - Cell:7377677

Tin mester pa drenta den **servicio inmediato**:

Trekker Driver cu experiencia

- Rijbewijs valido cat B, C, E
- Entre 25 - 35 anja di edad
- Por pasa Drug test
- Hanja carta di buena conducta
- Ta un team player.

Ta ofrece: un bon salario cu beneficio secundario.

Por pasa aplica personalmente of via email (info@gpcargo.com).

Si po persona no tin experiencia den corre trekker. **Por favor no aplica!**

Eduard Pieters di PPA:

Un movecion politico irresponsabel pa nos muchanan

ORANJESTAD (AAN): E pregunta cu mas a resalta den fin di siman na PPA tabata: Pakico a cera Departamento di Mucha y Hoben (DMH), cu ta parce mas di ta un decision burocratico combina cu sed pa negligencia politico. Tin un cantidad di documento manera di e.o. S.E.R., Unicef, KPMG, Adviescommissie 2005, etc. cu tabata boga pa bin cu un ley pa regula e centronan di cuidu di mucha na Aruba, manera ta na tur parti mundo.

Den wega no ta cuestion di presupuesto, wega politico, pero seguridad y bienestar general di Aruba su muchanan, esunnan mas vulnerabel den nos comunidad. E movecion aki ta uno irresponsabel y un paso enorme atras, cu ta mina decada di advertencia, obligacion local y internacional y progreso fragil cu nos ta haci den proteccion di mucha.

Un historia di negligencia: “For di e añanan setenta, Aruba a mira un crecimiento descontrola den centro di cuidu di mucha. E gobiernonan anterior a reconoce esaki y a

traha riba e Ordenansa Nacional Centro di Cuido di Mucha, cu ta rekeri permiso pa opera un centro di cuidu di mucha y cu esey mester ta mara na standard di calidad: cualificacion di personal, espasio disponibel, higiena, seguridad y guia pedagogico.

Pero pa mas di 30 aña e ley a keda den lachi, yena di error tecnico y di ehecucion, sin implementacion y boluntad politico”, Eduard a señala. E gobierno di AVP na 2017 ta esun a bolbe pasa e ley aki den Parlamento, pa asina den 2018 cuminsa na implementa e ley.

Ignora: Por mira pues cu e roadmap di implementacion completamente ignora. Segun Eduard a sigui bisa: “Cerando DMH ta desvia totalmente di e roadmap cu tanto instancia y comunidad a pidi. Ademá for di nos fuente di informacion nos por a compronde cu tin un ‘instellingsbesluit’ traha pa DMH. E preguntanan ta e ora: Con y ken lo sigui vigila e Registro Nacional di e Centronan di Cuido di Mucha? Ken lo supervisa y preveni un centro



sin permiso y sin seguridad pa sigui opera? DMH a duna un base di supervision cu finalmente a crea un minimo di confianza.

Mas pio ainda, DMH a introduci un sistema di Intervencion Trempan pa mucha entre 2-4 aña, den colaboracion cu DVG/JGZ. Esaki no tabata un luho, sino un necesidad pa detecta problema tempran y salba direccion di desaroyo y carera escolar di un mucha. Ta irresponsabel pa stop cu e programa y e lo kita tur speranza di e famianan y specialmente e muchana, cu mas mester tin dje”.

Unda e evidencia ta: E punto crucial: unda e rapportnan cu ta prueba cu DMH a faya ta? Unda e evaluacionnan di su impacto, investigacion di su eficiencia, of audit di su presupuesto ta? Esaki ta parce di ta un decision tuma

sin fundamento, sin transparencia, y sin profesionalismo. Den fondo esaki ta parce mas un movecion pa complacer un grupo chikito, cu ta pone e bienestar di nos muchanan na ultimo lugar y ganashi propio na prome lugar.

Muchanan prome: Segun PPA, nan ta pone nos muchanan prome cu politica/ “Cu e ceramento di DMH ta obvio un traicion di confianza, profesionalismo y transparencia cu pueblo y tur e profesionalnan cu a traha riba varios aspecto importante pa Aruba su muchanan. Tambe e ta obstaculisa ehecucion di e ley

di “kinderopvang” cu ta asina importante pa seguridad y desaroyo optimal di nos muchanan. Liderazgo berdadero ta ora bo ta defende derecho di esunnan mas vulnerabel y no ta sacrifica nan pa un movecion politico.

Nos muchanan mester ta na prome luga y PPA lo exigi transparencia, responsabilidad y accion. Aruba no por sigui biba cu un gobierno cu ta trata derecho di mucha manera un opcion of wega di popularismo. Nos muchanan merece seguridad, proteccion y un futuro digno,” Eduard a finalisa bisando.



EXECUTORIALE VERKOOP

Ten overstaan van notaris mr. Chamila Agnella Tromp of haar waarnemer zal op **vrijdag 7 november 2025 om 10:00 uur 's-morgens in het Auditorium van de Kamer van Koophandel te Aruba** aan de J.E. Irausquin Boulevard 10, Oranjestad, Aruba, in één zitting bij opbod en afslag in het openbaar worden verkocht, ex artikel 3:268 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba:

1. Een woonhuis plaatselijk bekend als

WEG SEROE PRETO 23 (S.N.)

staande op het recht van erfpacht tot vijf en twintig juni tweeduizend negen en zeventig op een perceel domeingrond, groot zevenhonderd vier en dertig vierkante meter (734 m2), gelegen te Sero Preto San Nicolaas in Aruba, zoals nader omschreven in kadastrale meetbrief nummer 114 van het jaar negentienhonderd zes en veertig

Inzetprijs: Afl. 220.000,--

2. Een woonhuis met appartementen plaatselijk bekend als

PALM BEACH 406

staande op het recht van erfpacht tot 5 november 2053 op een perceel domeingrond groot 565 m2 gelegen te Palm Beach in Aruba, kadastraal bekend als Tweede Afdeling Sectie C nummer 1443

Inzetprijs: Afl. 700.000,--

Een onherroepelijk en onvoorwaardelijk onderhands bod kan worden uitgebracht tot uiterlijk donderdag 23 oktober 2025 ten kantore van Newleaf Notary, J.E. Irausquin Boulevard 22 te Aruba, of via email: auction@newleafaruba.com

Iedereieder is gehouden, zowel bij het uitbrengen van een onderhands bod als op de veiling zelf, zich te legitimeren met een geldig paspoort of ID en middels een bereidheidsverklaring, een bankgarantie of andere vorm van zekerheid aan te tonen aan de Executant in staat te zijn tot nakoming van zijn bod en de bijkomende kosten.

De Executant behoudt zich het recht voor de executieveiling uit te stellen dan wel op te houden zonder daarvoor de reden te noemen.

Op de veiling zijn van toepassing de Algemene Veilingvoorwaarden voor Executieveilingen (AVVE) en de Bijzondere Veilingvoorwaarden zoals vastgesteld door notaris mr. Chamila Agnella Tromp.

Voor vragen of meer informatie kunt u een email sturen naar auction@newleafaruba.com of de volgende website bezoeken:

www.newleafaruba.com

Special

E Fiesta

Skirbi pa:

Ruthy 'Lady Ruth' Vrieswijk-Bergen

Awe nos ta celebra
Cu Aruba Bank stima
Awe den nan historia
Di 100 aña den gloria
Lady Ruth tambe a traha na e banco aki
Den añanan setenta
Den transfer department cu Olivia, Yolanda y Vivita.
Awe pueblo ta canta y grita: Aruba Bank pabien
y hopi aña mas
Danki pa tur bon trabao, bon servicio tur dia!
Dushi pa fiesta cu alegria!
Awe den 2025 moderno digital y computariza
Online cu bo celular
Sofistica y popular
Awe den uniform bunita cu sonrisa cu ta inspira
Pa cumpra of spaar
Biba mas comfortabel
Cu ayudo di Aruba Bank
E banco inigualabel
Pa nos banco number un di pueblo, nos grito di alegria:
Hiep hiep hiep hoeraaa!

ARUBA BANK ARUBA !!!!

Ruthy 'Lady Ruth',
September 2025

Coreccion:

Atardi di informacion dia 17 October na UNOCA ta di 5 pa 6'or

ORANJESTAD (AAN) Den DIARIO su entrevista cu Coach Journaling Faridi Abdul, un fout involuntario a wordo haci, cu e horario. E atardi di informacion cu lo tuma lugar na UNOCA, lo ta di 5:00 pm pa 6:00 pm, loke DIARIO awo ta coregi y ofrece dispensa.

Por keda pendiente di un aviso cu lo wordo publica den DIARIO, como un recordatorio, un par di dia prome cu e atardi di informacion aki.

Minister di Husticia Arthur Dowers:

Gobierno ta analisa plan legal pa mehora funcionamiento di Aruparking



ORANJESTAD (AAN)

Durante un entrevista cu *DIARIO*, Minister di Husticia Arthur Dowers a duna mas detaye tocante e plan di Gobierno pa mehora e funcionamiento di Aruparking. Den conexon cu e di 10 aña desde cu Aruparking a wordo institui, a lansa un proceso di conscientisacion pa

informa pueblo tocante e regulacionnan vigente pa parkeo den zonanan identifica caminda ta obliga pa paga, manera ta stipula den ley.

E controlnan anteriormente a wordo suspendi, y e practica di “klemmento di auto” a wordo elimina. Actualmente, Gobierno ta analisa cua cambio legal mester tuma luga pa reintroduci e controlnan, y pa implementa sancion pa esnan cu no ta cumpli cu e ley di parkeo. Minister Dowers, ta elogia y ta gradici tambe tur e ciudadanonan cu apesar di e situacion actual y e hecho cu no tur ora ta haya luga di parkeer, a keda cumpli cu e ley cu



ta vigente.

Un cambio principal cu a wordo propone, ta pa permiti parkeo den tur espacio cu ta claramente identifica, y no necesariamente solamente den un vak den un zona specifico. Esaki ta duna mas flexibilidad y facilidad pa usarionan.

Minister Dowers a indica cu e siguiente fase di e plan ta pa re-



Diahuebs area di Boroncana y Sero Pela ta 8 ora sin coriente

ORANJESTAD (AAN): E trabao di mantenimiento haci door di NV Elmar riba e grid di coriente rond di Aruba, lo sigui Diahuebs 25 di September 2025 den distrito di Noord, específicamente area di Boroncana.

Esaki lo afecta varios cas na e.o. Boroncana, Sero Pela, algun na Rooi Santo y algun na Saliña Cerca.

E trabao lo ta riba e wayanan di coriente den e area, y ta ser haci pa sigui garantiza suministro di electricidad. Durante e trabou, ta necesario pa desconecta temporalmente e coriente pa garantiza seguridad tanto pa NV Elmar su tecnicoan como pa esnan den e area.

Adresnan afecta ta Boroncana 1, 1-B, 1-C, 2, 2-B, 2-D, 2-E, 2-G, 2-J, 3, 3-B, 3-C, 3-D, 3-E, 3-F, 4, 4-B, 4-C, 4-D, 5-B, 6, 6-F,



7, 7-B, 7-C, 8, 8-C, 8-E, 8-F, 8-G, 8-H, 8-J, 9, 9-B, 9-C, 9-D, 9-E, 9-G, 9-M, 9-N, 9-S, 9-T, 9-V, 9-X, 9-Y, 10, 12, 12-B, 15-A, 15-B, 15-C, 16, 18, 19, 22, 29, 30, 101, 102, 103, 104, 105, 106, 107, 109, 110, 111, 112, 113, 114, 115, 116, 117, 119, 120, 121, 122, 126, 128, 130, 133, 134, 135, 136, 139, 140, 142, 144, 145, 146, 147, 149, 150, 151, 152, 153, 155, 157, 160, y 161.

Adresnan sin coriente na Sero Pela ta 1, 1-B, 1-C, 1-E, 1-G, 1-H, 1-J, 1-K, 1-M, 1-N, 1-P, 1-Q, 1-R, 1-T, 1-U, 1-W, 1-Y, 2, 2-E, 2-F, 2-G, 2-R, 3, 4-E, 4-G, 4-J, 4-N, 4-Q, 5, 5-B, 8, 8-B, 8-C, 8-D, 8-F, 8-G, 9, 10, 10-E, 11, 11-B, 11-C, 11-G, 11-F, 11-L, 11-M, 12, 12-B, 14-B, 14-D, 14-C, 14-F, 14-H, 20, 132-A, y 132-B.

Coriente lo wordo corta na Saliña Cerca 28 y 30. Tambe corta na Rooi Santo 2, 2-B, 2-C, 2-E, y 4.



introduci e controlnan di parkeo. E minister a enfatisa cu e no kier uza cuerpo policial pa esaki, pasobra e ta kita capacidad operativo di Polis. No obstante, e controlnan lo reinicia, pa evita un situacion di ‘free for all’ manera a tuma luga durante hopi tempo. Den e maneho nobo, despues di e prome advertencia, un persona lo por haya un segundo advertencia, y despues lo sigui un sancion. E sancion aki por representa un gasto significativo cu, segun e minister, facil-

mente por a wordo evita. Por ehempel, e costo pa parkeer un dia completo of pa un abonement ta considerablemente mas abou cu un multa, cu por yega hasta 500 Florin. Minister Dowers a enfatisa cu si un ciudadano scoge pa parkeer ilegalmente of stroba e trafico, lo tin consecuencia husto. Segun su palabra, para unda cu ta no ta un comportamiento nechi, y sigur tampoco ta husto pa esnan cu ta sigui e regla y ta paga pa su parkeo manera mester ta. Bottom of Form

Asesino teribel Nuto Wawoe na Curaçao sentencia na bida largo den prison

ORANJESTAD (AAN): Informacion for di Curaçao ta indica cu riba Diamars 23 di September 2025, Hues na Curaçao a dicta sentencia den e caso penal entabla contra e acusado U.L.W. conoci como e asesino temibel Urvin 'Nuto' Wawoe, y a condena e persona aki na un castigo di bida largo den prison.

Manera por corda, na lunanan di Juni y Juli 2025, pa seis dia largo, Hues a trata e caso no den Corte di Husticia, sino den un espacio special traha den kazerne Suffisant na Curaçao, anto bao di medidanan pisa di seguridad.



Durante e audiencia, Ministerio Publico a demanda un castigo di bida largo. Di otro banda, Abogadonan a argumenta cu mester absolve Wawoe di tur e actonan di cual ta sospech'e y acus'e.

Hues a absolve Wawoe di envolvimento como instigado den e tiramento na Hato cometi dia 15 di Juli 2014. Pero si Corte ta condena Wawoe pa instigacion di e asina yama asesinatonan di venganza

cu a ser cometi despues di e asesinato di Latoya Flanders, kende e temponan ey tabata pareha di Wawoe. Esaki cu excepcion di e instigacion di e asesinato di Omar Jones, di cual ta absolve Wawoe.

Segun Ministerio Publico, dos persona efectivamente a fayece debi na e asesinatonan instiga pa Wawoe, mientras cuater persona a sobrebibi e intentonan di asesinato instiga.

Ademas di e delitonan aki, Hues tambe a condena Nuto Wawoe di ta cabe-

zante di e organizacion criminal "NLS". E organizacion aki tabata envolvi den asesinatonan y trafico di droga riba gran escala. Finalmente, tambe a condena Wawoe pa tres transporte di droga di un total di mas cu 340 kilo di cocaina, y pa actonan preparativo di mas transporte di droga.

Cu e sentencia duna Diamars, awo tanto Wawoe y Ministerio Publico ta haya 2 siman di tempo pa dicidi si nan ta apela e sentencia of no.

Caso na Bonaire

Rumor ta core cu turista perdi di crusero ta bon pero e no kier wordo encontra



ORANJESTAD (AAN): Informacion for di Bonaire ta indica cu keto bay Cuerpo Policial ta activamente envolvi den e buskeda di e turista kende Diahuebs siman pasa a baha for di e barco crusero Carnival Horizon, y no a regresa mas.

For di e dia ey caba, di momento cu Cuerpo Policial KPCN a wordo informa, nan a busca potret di e señora Jessica Collins, y a start cu buskeda. Su siguiente dia, Polis a haya potret di security

camera di e barco, unda bo ta mira ki tipo di paña e tin bisti pa baha di Pier na Bonaire. Su forma di bisti ta completamente diferente cu e prome potret.

Riba Dialuna a cuminsa circula riba Social Media, un detaye cu aparentemente Jessica a laga sa cu e ta bon, pero aparentemente no kier pa e wordo localiza. Pues intencionalmente e ta sconde.

Pero Polis di Bonaire no a duna ningun comentario riba e dato nobo ey. Pero si cu nan

ta uzando e protocol standard pa buskeda di un persona perdi. Unidadnan di BPZ di Polis, y tambe Polis uniforma a busca na diferente lugar, e.o. acomodacionnan turistico, y den diferente bario. Cada tip of pista nobo, tabata wordo investiga mesora.

Polis a bisa si cu tin señal cu e muhe a contact su famia, y despues tambe e linea cruce-ro. Pero e contacto aki segun nan, no tabata suficiente pa determina si Jessica ta safe, pesey ta sigui cu buskeda.

Special

E fiesta di siglo

Skirbi pa:
Ruthy 'Lady Ruth' Vrieswijk-Bergen

Alegria!
Hende contento!
Aruba Bank
Servicial y atento

Harmonia
Cu gradicimento
Sonrisa
Momento di ta satisfecho

Hende
Gozando
Diabierna nochi
Bailando



Anunciando
E fiesta
100 aña
Di placa inverti y comparti

Den cas
Den estudio
Den construccion
Y curason

Den biahe
Den auto
Pa transportacion
Bo logronan bon

Danki gerente
Staf y personal
Anticipando
E fiesta di un siglo special



Ruthy 'Lady Ruth',
*Pabien Aruba Bank cu boso dushi
fiesta Diabierna pasa, cu gozo yen
alegria y pa tur boso amor pa Aruba.*

Evelyn Wever-Croes:

Meta di accion di firma ta pa participa na e consulta a traves di internet cu ta cera 28 September 2025

ORANJESTAD (AAN): Den conferencia di Fraccion di MEP dialuna ultimo, lider di Fraccion di MEP Evelyn Wever-Croes a splica cu tin un accion di firma andando, y cu ya a acumula miles di firma.

Sinembargo hopi ta esnan cu ainda no a alcanza di yega pa firma, y riba peticion popular ta habri e posibilidad pa firma e peticion 'on line' riba e website aki:

www.bit.ly/auafirma

Riba e website ey, click "Firma peticion contra HOFA".

E parlamentario a splica e meta di e accion di firma, y esey ta pa participa na e consultacion a traves di internet cu Hulanda ta ofrece como procedura cu cada cambio di ley. Sinembargo na Aruba no tin un cultura di consulta via internet, y hopi hende cu kier participa na e consulta via internet, no tin email adres.

Pa e motibo aki, a cuminsa cu e accion di firma, pa e ciudadanonan cu kier participa na e consultacion via internet, por haci'e na un forma mas sensiyu. Nan ta firma e lista, y indica kico ta nan preocupacion of cual ta nan obhecion. Y den nan number, nos lo participa na e consulta via internet.

Na e momentonan aki tin miles di firma caba. Hulanda lo sera e consulta via internet dia 28 di september proximo. Hendenan ta pidiendo pa mas tempo, pues probablemente e firmanan cu ta aden caba, lo worde manda adelanta, y despues lo sigui acumula firma.

Un otro meta di e accion di firma ta cu asina por pone tambe presion na Aruba mes. "E ley di reino HOFA no mester bin Parlamento mas pa worde debati riba dj'e, ni pa worde vota riba dj'e. Esey ta tuma luga na Hulanda den nan parlamento. Pero e Parlamento di Aruba tin un cos cu e por haci: para e ley.

Esey Parlamento di Aruba



por haci na cualkier momento. Y cu miles di firma, tur parlamentario lo ta mas cauteloso na momento di pidi pa sigui cu e ley aki. E ley ta kita autoridad di e gobierno y e parlamento di Aruba, pa pase den man di Hulanda, sin tin mester y sin cu Hulanda lo sa di haci un bon trabao di dj'e.

Ya caba e ley di reino cu Hulanda tin cu Curacao y St. Maarten, Hulanda mes a laga evalu'e, y a resulta cu e ley di reino ey a frena desaroyo socio economico di e paisnan. "Esey sigur nos no kier na Aruba, ademas, no tin mester" lider di fraccion di MEP Evelyn Wever-Croes a finalisa bisando.



Hopi positivo cu Aruba tin 24 agente policial nobo cla pa sirbi comunidad

ORANJESTAD (AAN): Recien Scol di Polis Watty Vos a celebra su 50 aniversario y na mes momento a tuma luga un ceremonia di huramentacion y entrega di diploma na un grupo di polis.

Inspector y cabesante na Politie Opleiding School, Sharina Arindell na e ocasion special awe, a comparti su sentimento pa cu graduado y awo coleganan nobo den Cuerpo Policial.

Ta trata di un grupo di diesdos Polis di scol di 2024 cu a huramenta, adicional un grupo di binticuatro agente (2021) cu a termina nan formacion policial despues di cuater aña.

Inspector Arindell a indica cu e MBO diploma cu cada estudiante a ricibi awe ta nivel 4 y ta un diploma acredita. E trayectoria no ta uno facil, pero asina mes, di e binticinco estudiante cu a cuminsa e opleiding, un so a cay afo. Na momento cu inicia e formacion tin hopi preparacion fisico cu ta tuma luga, pa esaki ta



conseja cada hoben cu kier forma parti di Cuerpo Policial di Aruba pa nan ta bon prepara. Ademas di e parti fisico, tin e parti di teoria, y hopi ta pensa cu ta practica so tin cu domina, pero tambe mester por domina strafvordering y strafrecht pa asina nan por pone e conocimiento aki den practica. Inspectora Arindell ta felicita tur colega cu a huramenta y esnan cu a caba nan MBO4 Opleiding.



Columna E Sembrado



Diaranson 24 september. Di binticinco siman den tempo ordinario aña 2025 Ciclo C.
Nos Señora, La Birgen "de la Merced"

Calendario Liturgico

Lectura: Esdras 9, 5-9;
Salmo: Tobit 13;
Evangelio: Lucas 9, 1-6;

El a manda nan predica reino di Dios y cura hende malo. Lucas 9, 2

Hesus ta manda su discipelnan y anos tambe pa predica e reino di Dios. Hopi biaha nos ta pensa cu ta e pastooran so ta esnan yama pa predica e Palabra di Dios. Naturalmente nan ta esnan cu a consagra nan bida na Dios pero cada un di nos cu ta batisa tin e deber di predica e Palabra di Dios. Claro cu nos tin cu prepara nos mes mescos cu Hesus a prepara e discipelnan. Nos tin cu wordo guia pa Spirito Santo cu ta duna nos e poder y autoridad. Tambe nos mester ta liber di tur preocupacion cu por forma un estorbo pa nos. Hesus a adverti e discipelnan y nos tambe cu no ta tur hende lo ricibi nos. Pero nos no mester tin miedo pasobra Dios nunca ta bandona nos. Nos cada un mester sa cu e ta un privilegio di por predica e reino di Dios. Nos tin cu haci'e cu hopi amor, dedicacion y den tur humildad y hopi biaha cu nos mesun bida nos por duna testimonio di Dios su obranan. Nos por cuminsa den nos mesun famia, na nos mesun cas, na trabou, bisña, amigonan y den nos comunidad.

Oracion: Tata celestial kita tur miedo y duda for di mi pa mi por papia di bo obranan grandi unda cu mi bay y unda cu Abo manda mi. Amen.

Grupo Centro Pastoral

> SUDOKU <

Conceptis Sudoku

By Dave Green

			6	7	8			
		9				2		
	3	5				1	6	
5								9
2								8
	1	3	8		5	4	7	
			2		4			
		2				3		
		4	7	5	9	8		

Difficulty Level ★★★

3/24

HARI UN TIKI

Un mama a haya yiu y ora e ta recuperando e docter a bise "Bo yiu ta bon, pero nos mester a dune oxigeno". Y e mama a contesta "Ow, jammer, mi kier a pone Francisco".

BUSCA PALABRA

DEFENSOR

N B H P F X G D Y P F A W C Y C Q R F O
A J X R B E G Q U M I Z Z S K M I E N T
N S C O P U L E E C R F D B K S H S W N
O R R I P O S I A G M P R F J P N P S E
S Q Q C F T F R C A Y L H U Z O S O Q M
E U R P O U C U S I C K Z Q Z U T N J E
C K U N Q O E U D F D A L R Z J Y S K C
U S A C M Y W L W Q I A U F U K R A N O
S N H E R M E N T N A N D T L K G B T N
Y Z D I N F R A C C I O N R O I Q I Y O
N S G X J R E J Q L Q Q Z E P R C L G C
T I R A N I A V L K I O C E J O I I Y E
F H A N O K C A P T M B T T M C H D I R
A J T U A X P C J S S Z O U B U M A A O
E M S T N N Y O I N M G N A Z K G D E D
O W E Y R X E N Y J N I P V F G J S C X
N Y N W S A A T T Y D Z L N U S F I Y H
P I E G R I I E N A N N O I C A U T I S
J B I M B W K C D A X K X V Q F Q F L O
V B B U B Q U I I T T I Y I I R F A S Z
R B R H P G R M O O Y N A L J T U B D N
P A G X D H J E U Z N D E Z K D I N X Q
M E P J U P K N Z G R E B S I K Y S Z K
B K U Q U Z J T M B G I R V E T Q Z O Z
F N O I C U L O V E R Z I O O R Q C Q P
W T O M S T U N B O M D B R X E P I C D
A L J M B X A A Y N N B O Y L R D E E J
Y J J M S Z K N W I C A M G G U Z Y R G
L A D P V S S E E T Q I H R D N G P U A
X E V H F J R V S X A X Q K T C D Y J G

ACONTECIMENTONAN
ARUBIANISMO
AUTORIDAD
BIENESTAR
COMUNIDAD
DEMOCRACIA
EVOLUCION
FELICIDAD
HERMENTNAN
INDIVIDUAL
INFRACCION
POSITIVO
PUESTONAN
RECONOCIMIENTO
REPRESENTANTENAN
RESPONSABILIDAD
SITUACIONNAN
SUCESONAN
TIRANIA
TRAICIONERO

Answer to previous puzzle

3	9	7	8	5	1	6	4	2
6	8	5	2	3	4	9	7	1
1	4	2	9	6	7	8	3	5
8	1	3	5	2	9	4	6	7
7	5	6	3	4	8	1	2	9
9	2	4	1	7	6	5	8	3
5	6	8	7	1	2	3	9	4
4	7	1	6	9	3	2	5	8
2	3	9	4	8	5	7	1	6

Difficulty Level ★★

3/23

©2021 Conceptis Puzzles, Dist. by King Features Syndicate, Inc.

©2021 Conceptis Puzzles, Dist. by King Features Syndicate, Inc.

Bunita apertura di ASU Olimpiada 2025 cu mas di 25 federacion participando

Diadomingo 21 di September pa 3 or di atardi, ASU Sport Unie tabata tin su desfile di apertura, di ASU Olimpiada 2025, cu un total di 25 federacion cu a participa den esaki. Na Centro Deportivo Betico Croes a tuma lugar ASU su evento Expo Sport Health cuminzando 10 or di mainta te 7 or di anochi, cual a conta cu varios tent.

Señora Soraida Boekhoudt, Presidente di ASU Sport Unie, a comenta den un entrevista cu DIARIO, cu nan ta sumamente orguyoso cu aña pasa a conta cu 16 federacion y e aña aki cu 25, y nan ta premira cu pa otro aña e participacion lo ta completo.

Tin weganen cu a cumenza Dialuna 22 caba y den e transcurso di fin di siman tur otro federacion ta bay organiza nan actividad. Soraida ta invita henter pueblo di Aruba pa bin wak nan deporte favorito. Nan lo publica den prensa e schedule pa pueblo di Aruba por wak ki dia nan deporte preferi lo bay ta. Comité Olímpico Arubano tabata presente durante e apertura aki. Tambe Minister di Deporte, señora Gerlien



Croes, cu a yama bon bini na tur e Federacionnan, presidente di ASU, y deportistanan presente, cu ta carga e desaroyo deportivo di Aruba, cu tambe ta eventonan cu ta uni nos comunidad. Seccion Hubentud den Movecion ta felicita ASU Sport Unie y tur e participantenan y desea nan hopi exito durante e weganen cu ta tumando lugar.



Reflexion, Hesus Biña Nobo:

“No laga ningun hende menosprecia bo hubentud”

DIOS

Por huzabo awe.



1 Timoteo 4:12: “No laga ningun hende menosprecia bo hubentud, ma mas bien den palabra, conducta, amor, Fe y pureza, demostra bo mes di ta un ehempel pa esnan cu ta kere.”

Tin biaha den bo hubentud, bo lo por sinti manera hendenan no lo tuma bo hopi na serio. Of cu kizas bo ta mucho “jong” pa haci un diferencia, of cu bo Fe no lo ta asina importante te ora cu bo bira mas grandi. Pero Dios no mester warda te ora cu bo tin cierto edad pa e por uza bo, e por hacie awor.

E versiculo ariba ta un recordatorio pa cada hoben, pa no laga bo edad limita bo.

Bo manera di biba awe, loke bo scoge cada dia, por haci cu bo por refleha e amor di Dios unda cu bo bay. Y asina impacta tur esnan rond di bo.

No warda te ora cu bo ta adulto pa busca Dios. Pero e mihor cos cu bo por haci ta buske for di awe mes.

Pesey, no laga ni un hende menosprecia bo hubentud, pero mas bien probecha e etapa aki pa entrega bo mes na Dios totalmente y laga E bria su luz atravez di bo!

Bo ta cla pe?

-MVMNTYouthMinistry



Aruba Human Resources Association a organisa seminario “Humanity & AI, Building Better Workplaces Together”

ORANJESTAD (AAN): AHRA a tene su seminario bao di e tema: “Humanity & AI, Building Better Workplaces Together”. E evento a tuma luga na Embassy Suites by Hilton Aruba y a cuminsa cu un mensahe di bonbini y un mensahe inspiracional for di Charlene Nectar, President di AHRA, ken a enfatisa cu e exito cu inteligencia artificial no ta pa un adaptacion mas lihe, sino un adaptacion cu un vision, atencion y cu humanidad den centro.

E seminario a conta cu presentacion for di Lucienne Laclé (talento local cu experencia internacional), Dr. Jamiu Busari (orador internacional basa na Aruba), y Victoria Esquivel (orador for di Costa Rica). Ademá un Panel di expertonan local, Shady Figaroa Aruba Tourism Authority), Ross Brezo-

var (Gianni's Group), Jane Wever-Vermaas (VCC International), y Mary-Ann Falconi Rasmijn (Impact Hub Aruba & Entrepreneur) cu a enriquece e dialogo cu puntonan di bista profundo riba e forza laboral y e liderazgo na Aruba.

Como parti di su compromiso cu liderazgo cu humanidad na prome lugar, AHRA a anuncia cu un parti di e fondo colecta di e seminario lo bay yuda Trampoline pa Trabao, un organizacion cu ta apoya personanan cu limitacion pa por haya oportunidad pa trabao y experencia laboral. Durante e evento, Trampolin pa Trabao a invita un y tur cu e bishita e seminario pa bishita nan “One of a Kind Café” na MFA Paradera, Aruba.

AHRA kier a extende su gradicimento, un danki di curason na su Board di directornan, cu nan dedicacion y liderazgo



cu a hasi e seminar aki posibel, y tambe na su sponsor principal, Payroll Pro HRM y demas sponsornan valioso.

Cu un participacion fuerte di nos miembronan, profesionalnan, sponsernan, y comunidad, e seminario a reforsa e mision di AHRA: pa construe luganan di trabao cu no solamente ta innovative, sino tambe profundamente humano.



Comision 11 ta haya esaki raro

Pakico nan ta haci dificil pa aclaria e ladroncia di 382.000 Florin

ORANJESTAD (AAN): Manera por a lesa na numeroso ocasion den DIARIO, e grupo di miembronan sindical cu ta yama nan mes 'Comision 11' a gana e Caso den Corte pa ricibi e registro di miembronan di CAPA.

E veredicto ta bisa: "... draagt CAPA op om aan Wolff c.s., voor hun rekening een afschrift of uitreksel van het ledenregister van CAPA te verstrekken, waarin in ieder geval adressen "dan wel" e-mailadressen van de leden zijn opgenomen..."

Nos bay busca e registro y bam, e trahador di CAPA kier duna nos un lista di miembronan solamente cu adres. Nada mas! Nos a rechasa esaki.

Pakico: Pa Comision 11, e email-adresnan ta mas importante y den CAPA esaki ta ser uza normalmente awor. Hasta den e cambio di statutan nobo cu e directiva aki ta presenta ta poni pa uza e-mail. Den e tratamento den corte durante e caso aki esaki tambe a ser acentua.

Awor a nace un diferencia di e (sig) nificacion=interpretacion o splicacion entre nos di comision 11 y directiva di CAPA ariba e palabranan "dan wel"!

"Dan wel" tin dos (sig) nificacion. Prome e ta sinonimo di e palabra "of" tambe na hulandes por uza "dan wel" pa bisa de deze keer = e biaha aki.

Pues "dan wel" ta indica cu por uza un escogencia entre dos opcion.

Comision 11 a manda un carta Amplio pa spli-

ca e diferencia di opinion di nos=comision 11 y directiva di CAPA, pa asina nos den CAPA por yega na un entendimiento. Alfin, alcabo, miembronan di Comision 11 ta miembronan di CAPA.

Nengamento pa duna Comision 11 e email-adresnan ta un acto di mala fe, pa haci e trabao di Comision 11 mas dificil. Pa haci uzo di Postkantoor, tarda simannan y lunanan, ta costa hopi placa, etc.. Mientras e email-adresnan ta poni den e veredicto.

Carta di Duijneveld na Comision 11: E hurista Sr Duijneveld ta contesta Comision 11, cu e ta skirbi e carta aki den number di directiva di CAPA, ya cu CAPA ta su cliente. Den e carta aki, claramente Duijneveld ta pretende di a bira un Hues, esaki despues cu nan a sak'e for di Abogacia pa motibo di su accionnan, cualnan no por a mira luz di dia.

Duijneveld ta bisa: Su cliente CAPA ta dispuesto pa cumpli cu e veredicto di Juez. Comision 11 por bini cu otro splicacionnan o pretende di aña, pero no ta cambia e posicion di su cliente.

E veredicto ta claro. Pero Duijneveld, no kier lesa, ni duna balor na e parti di e veredicto: "dan wel e-mailadressen van de leden zijn opgenomen".

Su decision ta cu Comision 11 por traha un cita, paga e gastonan y por busca e registro, nombrenan cu adresnan, nada mas.

Segun Duijneveld, su cliente CAPA no ta bay reacciona mas o perde



tempo cu informacionnan ariba e caso aki.

Wel wel, awor ta Duijneveld, manera un Hues di un Corte Canguro, ta dicta na su forma y bisa cu su cliente, Directiva di CAPA, no ta bay perde tempo mas cu informacionnan di miembronan di CAPA=Comision 11.

Wak e poder cu e persona aki tin, of a ricibi di directiva di CAPA! Awor ta Duijneveld ta dicidi tur cos pa directiva di CAPA, ta bon pa tur hende, lesadornan cu lesa e comunicado aki, nan mes por conclui e nivel di e miembronan di directiva di CAPA.

Nan ta bon prepara pero no ta comprende e materia; Nan ta sabi, pero ta Duijneveld ta dicidi tur cos pa nan; Nan no ta worry, nan ta desfuncional, pero Capa tin hopi placa pa paga otro

hende pa haci e trabao pa nan; Nan no ta prepara pa ta lider, pa no bisa "BOBO", kendenan no por scirbi un carta, ni discuti pa yega na un entendimiento cu un grupo di miembronan di CAPA. Pues pensa pa bo mes!!

Ta bon pa informa e miembronan di CAPA cu pronto tin un grupo di lidernan prepara cu bon estudio academico y kendenan ya a wordo eligi democraticamente pa tuma over dirigencia di CAPA. Banco Central mester duna aprobacion. Pues CAPA tin futuro.

Comision 11 a pasa den un caminda di cruz: Nos di Comision 11 simplemente kier e registro pa nos por haya 20% di miembronan di CAPA pa yama reunion pa ricibi informacion concre-

to, con e Ladroncia di 382.000 Florin a sosode. Ta bon pa wak e caminda di Cruz cu comision 11 mester a pasa aden te awe. Na 2024 nos a perde lunanan pa busca informacion di directiva, sin resultado.

Nos a pidi directiva un reunion pa duna splicacion. No a ricibi un contesta; Nos a perde 13 luna den corte pero alfin, alcabo, a logra gana e caso pa ricibi e registro; Nos a perde dos luna, ya cu Duijneveld, den number di directiva di CAPA a bisa comision 11 via carta cu CAPA a apela e caso, locual a resulta un gañamento; Nos a logra di ricibi e prueba, pagando un suma, cu CAPA no a apela e caso, pero directiva di CAPA ta sigui bisa cu nan a apela e caso.

Despues cu nos a muestra CAPA e prueba cu CAPA no a apela e caso y cu nan ta desfuncional y incompetente, pasobra nan no sa kico nan consehero huridico ta haci, por fin nos por ricibi e registro, pero e registro a resulta no-completo; Awor Duijneveld ta hunga pa Juez pa hala directiva di CAPA un banda y tranca cos.

Final: Pa tur hende cu por pensa o popularmente bisa, hende cu dosplaca di tino, ta bisto cu aki tras tin cosnan scondi den e Ladroncia di 382.000 Florin. Manera nos a splica na varios ocasion. Time is on our side, yes it is.

Nos tin tur tempo, nos ta sigui lucha y persisti pa logra e berdadnan, cu awe ta scondi.

Addonsito ta felicita SV Britannia Damas cu pre campeonato 2025

ORANJESTAD (AAN): Den compleho deportivo Franklin Bareño completamente yen cu fanaticada di SV Estrella y SV Britannia damas, mi tabata honra di tabata e MC principal di e final di Copa Sharin Gomes - Tineke Jansen 2025 organiza pa SV Britannia pa prome biaha na Aruba. E score final, despues di penalties, a keda 3-2. E prome sace di bala tabata pa Tineke Jansen.

Despues cu Thyara Doornkamp a interpreta nos himno nacional Aruba Dushi Tera, a honra e damanan Sharin Gomes y Tineke Jansen pa nan sosten di mas cu 30 aña na Britannia damas y futbol femenino na Aruba.

Un dia prome, Youth Britannia tambe a sa di skirbi e titulo aki riba nan nomber. Contra Estrella nan a gana cu 4-0.

Organizador Thyara Doornkamp, Mylenne Croes, Tracy Pieters, Angelle Winklaar y coach Jean Pierre Fingal, ta gradici cada persona cu a sa di contribui haciendo e evento exitoso den september 2025. Gradicimento special pa masahista Gustavo Rojas, segundo coach Edemis Pirona, keeper-strainer Josthan Maduro y e filmado Live No-rama de Windt.



Na final su excelencia minister di deporte Gerlien Croes a haci entrega di e copanan na sub campeon SV Estrella y campeon SV Britannia. Potretnan ta cortesía di 297sports, A&A photography y Chris Media.



Mas y mas keho ta yega na Fraccion di MEP di e veld di enseñansa

ORANJESTAD (AAN): Mas y mas keho ta yega na Fraccion di MEP di e veld di enseñansa. Ta un veld cu a duna sosten grandi na partido Futuro y specialmente na e lider Gerlien Croes. Sinembargo actualmente tin un decepcion grandisimo, y ta wordo bisa cu miho nan a keda cu ex Minister Endy Croes.

No solamente Minister Gerlien Croes no ta cumpliendo cu tur e promesanan cu e mes a haci, sino tambe e ta kibrando tur proyecto cu e ex min-

ister di enseñansa a traha riba dje, proyectonan cu a traha hunto cu e veld, y esey ta un decepcion grandi pa e veld. E minister actual ta manera riba un racha di vengansa, en bes di construi cosnan nobo pa enseñansa.

Aparte di esey e minister ta existi pa tin control riba tur proceso, pero no ta tuma decision, y pues procesonan ta tarda. Ya caba docentenan cu mester a haña nan ambtsjubileum a keda sin haña nan, simplemente pasobra e minister kier haña tur cos cu mester



firma, pero no ta pone prioridad na firma cosnan importante.

Mescos ta conta pa diferente toelagenan

cu mester wordo paga na interne begeleiders, primsa begeleiders, etc. Nan tin mas di dos luna ta warda riba e minister. Ta incomprendibel con

Minister Gerlien Croes ta causando asina tanto descontento y fricciones den e veld asina importante di enseñansa. E veld toch tabata tin 3 aña di tranquilidad, pa awor haña tur e negativismo aki.

Fraccion di MEP lo bolbe trece esaki bou di atencion di e minister. Fraccion di MEP a haci e minister cantidad di pregunta, pero e ta nenga di contesta. Ta evalua pa yama e minister den Parlamento pa e duna cuenta riba su maneho.

Señor Maikel Gomes

Bureau City Inspector (BCI) no por haci nada pa loke ta trata dump ilegal na Moko

ORANJESTAD (AAN): Señor Maikel Gomes, relacionista publico di Bureau City Inspector (BCI) den un entrevista recién a enfatisa cu BCI no ta e departamento responsabel pa soluciona e problematica di e dump ilegal cu tin banda di e dam di Moko. Segun Gomes, BCI por duna recomendacionnan, loke nan a haci caba den varios ocasion, pero nan mes ta man mara y no por haci algo otro pa remedia e situacion aki.

Tur departamento, señor Gomes a menciona, ta na haltura di e dump ilegal aki cu no ta un dump di awo. Di parti di BCI, nan a duna nan conseho y a papia cu e doño di e tereno en cuestion, cu ta un huurgrond y ta pretence na land Aruba. Doño di e tereno lo mester a cera e entrada manera el a indica den conversacionnan anterior pero nunca a haci esaki. Di e manera cu e tereno a keda yena cu mas sushi.

E tereno ta un tereno coba y esaki ta cay direct bou di e maneho di Directie Natuur en Milieu (DNM) y e ta tereno di Gobierno y ta cay bou di departamento Directie Infrastructuur en Planning (DIP). “Nan ta esunnan cu mester responde pa esaki. Anos no por haci absolutamente nada mas”, señor Gomes a duna di conoce.



Estudiante Jacob Scholten ta comparti su inspiracion pa un Aruba mas berde y mas autosuficiente



ORANJESTAD (AAN): Aruba ta den un punto crucial den su desaroyo. Den un mundo cu cambio climatico, dependencia economico limita y un mercado local cu ta sinti presion di importacion, tin un generacion nobo cu ta lanta pa trece cambio.

Estudiante Jacob Scholten, actualmente den su ultimo aña di estudio Innovatief Plantenteelt na Van Hall Laurenstijn Hogeschool na Leeuwarden, Hulanda, ta comparti su inspiracion pa un Aruba mas berde y mas autosuficiente. Su pasion ta conecta cu e plan ambicioso pa reforestacion den nos isla. Segun Scholten, por combina biodiversidad cu agricultura pa crea un pilar economico nobo, cual lo no solamente trece bida bek den nos naturalesa, pero tambe stimula un desaroyo economico mas stabiel y sostenibel.

Aruba ta importa mayoria producto for di exterior. Cultivando nos propio fruta y verdura, na escala comercial, por reduci prijs local y duna un oportunidad pa crecimiento economico. Scholten a pone enfasis riba vertical farming, un metodo moderno pa uza espacionan limita di manera mas eficiente. Den un espacio cu clima controla, por cultiva productonan cu normalmente no ta crece den nos clima tropical. E uso di greenhouse y hightech farming lo habri un mundo nobo pa Aruba su autosuficiencia alimentario.

Scholten a confirma cu e ta cla pa bolbe Aruba despues di su estudio pa contribui cu e desaroyo di e pilar economico nobo cu ta agricultura comercial inovativo.

Na mesun direccion, Garlon Hasham, docente di informatica na Groningen y mentor pa studiantenan Arubano na Hulanda, ta subraya cu e cambio mester cuminsa for di educacion. Hasham a enfatisa cu nos sistema educativo ta data di temponan bieuw y no ta prepara nos hubentud pa e retonan di mañan. Mester inclui informatica, sostenibili-



dad y entrepreneurship como parti central di nos curiculo di skol basico. Nos hubentud mester desaroya 'computacional thinking', peer reviewing y habilidadnan digital, combina cu un comprension di nos sistema ecologico. Esaki lo

duna nan e base pa bira profesionalnan cu por guia Aruba pa un futuro sostenibel. E mensahe ta cla; Aruba mester inverti den educacion, naturalesa y inovacion pa asina crea un pais autosuficiente, sostenibel y prospero.



Fortaleza di Famia

Diaranson 24 September 2025

Ban papia palabra cu ta educa, fortifica y edifica otro

Skirbi pa: Pastor Marcel Balootje

E palabra di Dios ta bibo, e ta real, e no ta cambia, Cristo Hesus a bisa cu cielo y tera lo pasa, ma Mi palabra lo no pasa.

No tin ningun tipo di ganashi of sabiduria cu ta keda demostra ora nos papia malo di otro, of papia malo cu otro pensando cu asina nos ta crece un duim mas cu otro.

Palabra di Dios ta bisa: Morto y bida ta den e poder di lenga, y esun cu stima esaki, lo come su fruta.

Palabra dañino ta trece frustracion, confusion, tristesa y ta descurasha esun cu ta scucha, pero tambe no ta obra pa bon pa esun cu ta papia, pasobra e lo perde confianza y amistad.

Efesionan 4:29 ta para skirbi: No laga ningun palabra danino sali for di boso boca, sino solamente palabra, cu ta bon pa edificacion, conforme e necesidad di e momento, pa esaki por duna gracia na esnan cu ta tende.

Den tur sentido di palabra evita di pensa malo di hende, pasobra pensamiento malo por haci cu bo ta trata hende malo, sin sa cu net eseynan ta bo hendenan.

Mal pensamiento ta bini for di un curason cu ta formula maldad: E bon hende, for di e bon tesoro di su curason a saca loke ta bon, y e mal hende, for di e mal tesoro, ta saca loke ta malo, pasobra for di abundancia di curason boca ta papia. (Lucas 6:45).

Tur mentira y tur falso testimonio ta pica, si bo tin un trabao den cual bo mester saca mentira y lanta falso testimonio, pa mantene bo posicion, mihor bo retira for di e trabao e spaar bo alma for di fierno, pasobra Dios ta odia mentira y especialmente orguyo y hacimento di redo.

Ora ta trata di educacion di nos yiuinan, nos mester coregi, disciplina tur momento pa nan bienestar y pa esun di nos tambe, pasobra si nos no hacie, nos mes lo yora hunto cu nan, pero semper coreccion y disciplina mester tuma lugar cu control di nos palabra y nos hechonan.

Insulto por causa herida y dolor profundo, hopi biaha nos a yega di bisa cu insulto por stanca crecimiento di un un mucha of por yega asina leu cu e mucha ta sinti su mes sin balor, pa motibo di e palabra cu su propio mayor a papia contra dje.

Laga boso palabra ta semper cu gracia, sasona cu salo, pa boso por sa con boso mester contesta cada persona. (Colosensenan 4:6).

Palabra cu ta sali for di nos boca como mayor mester por encurasha henter nos hogar, pasobra pesey nos tey, pa trece Fe, Curashi, Amor y Pordon den cas. Nos trabao ta di lanta tur hende tempran mainta y encomenda e dia na Dios, pa asina tur hende den cas ta contento y nos ta riba e mesun nivel, sperando ansiosamente riba e bendicion di Dios pa e dia.

Asina e Señor di ehercitonan a bisa: Administra husticia berdadero, y cada uno muestra cariño y compasion na su ruman. Y no oprimi e viuda, ni e huerfano, e stranhero ni e hende pover, no planea maldad den boso curason contra otro. (Zacarías 7:10).

Laga e palabranan di mi boca, y e meditacion di mi curason, ta aceptabel den bo bista, O Señor, mi baranca y mi Redentor. (Salmo 19:14).

Papia berdad cu otro, mester ta un placer den nos bida, reconece un logro di bo prohimo, mester ta un ganashi pa bo, celebra crecimiento di bo ruman, mester ta fiesta den bo alma, pasobra asina nos ta demostra cu nos ta sirbido di Dios Todopoderoso.



RESULTADO DI SORTEONAN PA CORTESIA DI CADENA ALEXANDER

— Diamars 23 September 2025 —

DIARIO	KORSOU	LUCKY 3	CATACHI	ZODIAC
Anochi 5883 7100 2545	Anochi 6347 6524 4358	Merdia 641 X3	Merdia 8397 6031 8791	Merdia 3775 Cancer
		Anochi 686 X2	Anochi 0804 8697 4565	Anochi 3649 Cancer
BIG 4	Merdia X5 0247 Anochi X2 2436	OFF	Merdia 3361 Anochi 1744	LOTTO DI DIA 02 - 04 - 08 - 15 - 18 Siguiete jackpot: 85.000 Florin

PRIJS: 2 Florin ehemplar
ABONO: 40 Florin pa luna

EDITOR
Agencia Arubano di Noticia

FUNDADOR
† Jossy M. Mansur

DIRECTORNAN
Eduardo Mansur
Luis M. Mansur
Damilice Mansur

REDACTOR Coordinativo
Aureen Werleman

REDACTOR Ehecutivo
Nilton Laclé
Yorleny Oduber-Quesada
Tania Cunha

REDACTOR
Mercedes Abdul-Hamid
Giovanni Lane

REPORTERO
Hubert Tiel

AVISOS Y ARTE
Franklin Peña (Hefe)
Susy Maduro (Project Manager)
Miguel Garcia
Glenn Gonzaga
Robert Simoons

RECEPCIONISTA
Vivian Maduro

LAYOUT
Alex Croes
Ricardo Jimenez

IMPRESION
William Quiceno
Raul Valencia

ADRES
DIARIO N.V.
www.diario.aw

Miembro di
Sociedad Interamericana de Prensa

Email: noticia@diario.aw
Engelandstraat 29, Aruba.
P.O. Box 577, P.O. Box 695

Telefon: +(297) 582-6747
Whatsapp: +(297) 561-5325

DIARIO is Printed
on 100% Recycled Paper

Sea miho informa tur dia!

ALMANAC

Bahada y salida di solo na Aruba
—24 Sep. 2025
Solo ta baha: 6:35 p.m.
—25 Sep. 2025
Solo ta sali: 6:29 a.m.

Lista di Crusero di bishita na Aruba
—Diaranson 24 Sep. 2025:
Oasis of the Seas:
(07:00 - 16:00)
Rhapsody of the Seas:
(08:00 - 23:00)
—Diadomingo 28 Sep. 2025:
Grand Princess:
(09:00 - 17:00)
—Diamars 30 Sep. 2025:
Carnival Horizon:
(09:00 - 23:00)

Tel: 583-1190
Aruba y Caribe

EMERGENCIA NA ARUBA
Diaranson 24 September 2025

DOCTER NA WARDA
SAN NICOLAS:
Pa San Nicolas, Docter lo ta na H.A.P. ImSan.
Dokter tey for di 6'or di anochi te 10'or di anochi.

ORANJESTAD:
Pa Oranjestad, Docter lo ta na Huisartsenpost H.A.P. na Hospital. Dokter tey di 6:30 pm te cu 10:30 pm.

BOTICA NA WARDA
PARIBA DI BRUG:
Botica 4 Centro Medico
Bernhardstraat 55
Telefon 584-5794

PABAO DI BRUG:
Botica Central NV
Santa Cruz 262
Telefon 585-1965

e-CONTACT DIARIO

E-mail Redaccion: **noticia@diario.aw**
E-mail Avisos: **aviso@diario.aw**

Diario Aruba WhatsApp:
Pa mensahe solamente: **+(297) 561-5325**

DIARIO

Loke Tempo ta Mostra....

• Atmosfera den region di Aruba ta contene suficiente humedad y esaki por produci un awacero localmente durante awe. Lo bay tin stof di Sahara cu lo bay stroba awe tambe visibilidad riba e isla.

• Biento Oost-Noordoost modera entre 12 y 30 km/h, cu rafa-te 50 km/h. Lama modera cu ola 2 pa 5 pia.

Mini Mega

Diamars 23 September 2025
Sorteo #1804

17 24 28 29

Mega Ball: 2

1^{er} Premio: Tin **0 ganador JACKPOT**
2^{do} Premio: Tin **0 ganador di Match 4**
3^{er} Premio: Tin **3 ganador di 500 Florin**
4^{to} Premio: Tin **31 ganador di 50 Florin**
5^{to} Premio: Cu **64 ganador di 15 Florin**

Jackpot pa e proximo Sorteo Mini Mega: 26 SEPT. 2025
Afl. 280.000,- • MEGA PLUS: Afl. 380.000,-

Gabrielle rumbo pa Azores

ORANJESTAD (AAN): Horcan Gabrielle ta di Categoria 3, moviendo Oost-Noordoost y lo bay ta pasando riba islanan Azores aki algun dia como un horcan.

Disturbio #1 y tambe #2 ta wordo vigila como cu tin chens cu nan lo por desaroya y bira Depresion Tropical den dianan venidero. Ningun sistema ta un menaza pa Aruba.

REGISTRO DI TEMPERATURA Y CUANTO AWACERO A YOBE ROND DI ARUBA

For di DIALUNA 8'or mainta te DIAMARS 8'or mainta:

• Temperatura registra na **Aeropuerto, Aruba:**
—Maximo: **34° C.** Yobida: **0.0 mm.**
—Minimo: **28° C.**

• Temperatura registra na **Westpunt, Aruba:**
—Maximo: **34° C.** Yobida: **0.0 mm.**
—Minimo: **28° C.**

• Temperatura registra na **Santa Rosa, Aruba:**
—Maximo: **34° C.** Yobida: **0.0 mm.**
—Minimo: **28° C.**

INFORMACION PA PUBLICACION

REMITIDO

E exigencianan di DIARIO pa publicacion di cualquier remitido ta cu esaki mester bin den forma electronico (sea via WhatsApp, FB Messenger, E-mail, USB Drive, incluyendo nomber, adres, telefon, y firma di e remitente. Mester presenta cu un cedula of ID valido pa verifica e nomber y adres. DIARIO lo saca fotocopia di bo cedula of rijbewijs. Bo mester enfatiza di antemano, si acaso bo no kier pa bo nomber worde menciona como remitente! (Atencion: Ora cu bo no kier pone bo nomber bao di un remitido, tanto automaticamente den e texto bo **NO POR** menciona nomber di hende of entidad).

Remitidonan manda via E-Mail mester tin nomber completo di e remitente, tambe su adres, telefon y firma pa asina e worde verifica prome cu publicacion.

Texonnan por ser edita segun espacio, y gramatica tambe lo ser drecha. **No tin garantia** cu e Remitido lo sali mesora den e proximo edicion! Tuma bon nota cu e Remitidonan lo ser publica segun espacio disponible den e edicion.

CUMPLEAÑOS

Pa publicacion di felicitacion pa cumpleaños di 1 aña bay ariba, NO ta acepta potret traha via di fotocopia, tampoco caricatura, ni pa animal. Manda potret na 'noticia@diario.aw'

Contents ©2025 Matutino DIARIO

COPYRIGHT: Nada den DIARIO mag di worde copia sin permiso di Agencia Arubano di Noticia. otonan di The Associated Press no por worde re-publica na TV of otro medio sin previo autorizacion di AP.

Otmar Oduber (PPA):

Partido PPA a presenta un “Minderheidsnota” riba Rijkswet como alternativanan pa conserva nos autonomia

ORANJESTAD (AAN): Aruba su lucha pa autonomia no ta un historia di pasado, sino un realidad cu ta sigui biba den debate politico di awe. Durante conferencia di prensa, fraccion di PPA, lidera pa parlamentario Otmar Oduber y miembro activo Eduard Pieters, a presenta un ‘minderheidsnota’. E documento aki ta pone riba papel e vision, analisis y alternativa di PPA riba e Rijkswet, cu ta muestra cu ta algo impone riba Aruba. Pa PPA, e lucha aki no ta un asunto di politica so, sino un cuestion di identidad, autodefinicion y futuro di nos pueblo.

E realidad y logro historico “Nos ‘minderheidsnota’ ta mustra cu Aruba no por entrega su autonomia financiero a cambio di un interes cu a penas ta duna un bentaha marginal. E documento ta muestra cu e interesonan pa pueblo lo ta hopi mas grandi cu e beneficio cu Hulanda ta promete. Aruba no tabata presente na e for-



macion di e “baby Rijkswet”, y awe nos ta confronta un di tres version: HOFA. PPA a pone riba papel un analisis exacto di con Aruba a yega aki, y kico e riesgo ta, si nos laga Hulanda pone nos bou di un tipo di curatela financiero structural,” Otmar a elabora. Ta un echo cu Aruba tin un Status Aparte unico den Reino, mas amplio y mas protegi cu Corsou y Sint Maarten. Esaki no ta un regalo, sino un derecho cu a logra despues di decada di lucha den e añan 40, 50, 60 y 70. Hulanda ta kier kibra e proteccionnan aki, pa logra mas grip riba Aruba, pero nos ta pone cla

cu nos autonomia no ta negociabel.

Alternativa existente y proteccion constitucional Segun Otmar Oduber: “Un punto fundamental ta cu Aruba ya tin suficiente mecanismo di control y garantia na nivel constitucional y estatutario. Artículo 50 di Statuto di Reino ta duna Hulanda herment pa actua solamente si tin un menasa real. Den pasado, gobernador mes a uza su poder legal pa preveni mal maneho financiero, un prueba cu e sistema ya tin checks and balances suficiente”. Esey ta confirma cu e Rijkswet no ta

necesario; ta simplemente un manera pa reduci autonomia di Aruba y trata nos manera Corsou y Sint Maarten, cu nunca a haya un autonomia completo. Hulanda no por uza un falta di confiansa como motibo pa impone limitacion di nos lucha di Status Aparte. Aruba a demostra cu e mes por logra surplus den presupuesto y atende su responsabilidad financiero y riba dje, Hulanda tin tur herment legal pa actua.

Cuestion di autonomia of dependencia

E rijkswet ta bay mas leu cu simplemente garantia financiero. “E ta implica cu tur ley di maneho financiero di Aruba lo mester haya aprobacion di Tweede Kamer y Rijksministerraad. Practicamente, nos finanzas lo keda bou curatela permanente. Pregunta cu nos mester haci ta, si ta bal entrega nos autonomia pa un diferencia di 3.5% versus 5.7% di interes, cu ta representa un cantidad rond di 8 milyon flo-

rin?”. Sinembargo Aruba mes por logra esaki via disciplina interno y reforma structural. P’esey e posicion di PPA ta keda fuerte, cu autonomia no tin prijs.

Hulanda ya tin suficiente instrumento pa actua si Aruba faya.

Finalmente e ‘minderheidsnota’ di PPA ta mas cu djis un documento: ta un grito pa defende autonomia di Aruba y un guia pa alternativa realistico. Nos ta muestra cu tin otro caminda, unda transparencia, responsabilidad y reforma interno ta e clave, sin entrega nos identidad y autonomia. Pa nos pueblo, e lucha pa Status Aparte no tabata un regalo, tabata un konkistaa. PPA ta determina pa sigui defende e herencia aki, pa nos pueblo y pa generacion cu ta bin. Aruba no ta un pais sumiso; Aruba ta un pais di determinacion. Y cu e nota aki, PPA ta pone su bos cla y firme na Hulanda y den nos mes comunidad.

Lider di MEP, Evelyn Wever-Croes durante conferencia regional di COPPPAL

Rijkswet HOFA ta un intento pa recolonisa nos pais pasobra e ta kita autoridad di nos pais

ORANJESTAD (AAN): Durante conferencia di prensa di Fraccion di MEP den Parlamento, Lider di MEP, Evelyn Wever-Croes a elabora riba e conferencia regional exitoso di COPPPAL cu a tuma luga e fin di siman cu a pasa. COPPPAL ta un organisacion politico prestigioso di Latino America di cual Partido MEP ta miembro desde añanan 80. Partido MEP e aña aki ta tawata anfitrión di e conferencia importante aki cu a tuma luga na Cede di MEP na Sta. Cruz y tawata tin participacion di Republica Dominicana, Argentina, Puerto Rico, Mexico, Boneiro y Corsou y Aruba. E tema di e conferencia tawata decolo-

nisacion y colonisacion.

Lider di MEP a remarca cu e cosnan aki, aunke ta parece cosnan di pasado, te ainda ta pasando. Un ehempel cu el a duna di esaki, ta e Rijkswet HOFA. Partido MEP ta di pensamiento cu HOFA ta un intento pa recolonisa nos pais pasobra e ta kita autoridad di nos pais.

Den nomber di Aruba, Lider di MEP a agrega, cu el a trece e preocupacionnan cu tin pa cu e Rijkswet HOFA y a haya sosten. Y durante reunion plenaria, cu ta e asamblea general cu lo tuma luga na november proximo, e caso di Aruba lo wordo treci dilanti. “Cu esaki nos lucha

contra e Rijkswet HOFA ta cuminsa riba nivel internacional y no solamente aki na Aruba”. Lider di MEP a enfatisa.

Wever-Croes, den e conferencia a trece dilanti tambe e caso di Boneiro, Sint Eustacius y Saba, (Islanan BES), mencionando cu esakinan ta islanan cu ta pasando den momentonan hopi dificil. Durante e bishita siman pasa den Parlamento di e delegacionnan di Eilandsraad y diputadonan di e tres islanan aki, nan a duna splicacion amplio di loke cu ta pasando na e islanan, cu Hulanda no ta consultando cu nan, con Hulanda kier cambia un ley importante, WolBES



y FinBES, unilateralmente sin consulta cu e islanan. E unico manera cu e representantenan di Boneiro, Saba y Sint Eustatius por reaciona, ta via di internet consultat-

ies. Asina, Lider di MEP a enfatisa, no por trata cu islanan den Reino. COPPPAL di su banda a duna su palabra cu nan lo trata e caso aki riba nivel internacional.

DEPORTE INTERNACIONAL

MLB ta aproba sistema di reto pa bola cu strike



NEW YORK: Umpirenan 'robot' ta wordo subi pa Major League proximo temporada.

Un comite special di Major League Baseball Diamars a aproba uso di e asina yama Automated Ball/Strike System (ABSS) den Major League cuminsando temporada di 2026.

Umpirenan humano lo sigui canta bola cu strike, pero ekiponan por

reta dos biaha pa wega y ta haya dos extra apelacion si e wega bay extra inning.

E asina yama 'challenge' mester wordo haci pa un pitcher, catcher of bateador, door di bati riba helm of pechi.

Si e reto ta exitoso, e ekipo ta mantene su reto.

Riba un pantaya digital den outfield por wak e resultado.

Tatum cu intencion di regresa e temporada aki mes

BOSTON: Strea di Boston Celtics Jayson Tatum no ta descarta e posibilidad cu e lo ta bek riba cancha e temporada aki di NBA, apesar di e hecho cu den luna di Mei el a scheur su Achilles Peees.

Esaki a sosode den di 4 wega di

e semi final di Eastern Conference contra New York Knicks.

"Mi no a bisa cu mi no ta bay hunga e temporada aki", Tatum a bisa durante un aparicion riba e programa First Take di ESPN Diamars.

"E parti mas importante ta un recuperacion completo, pues di 100%".

Pues e intencion no ta pa pura segun Tatum, kende a indica cu no ta por nada e ta participa na rehabilitacion 6 biaha pa siman.

Boston no a duna un indicacion

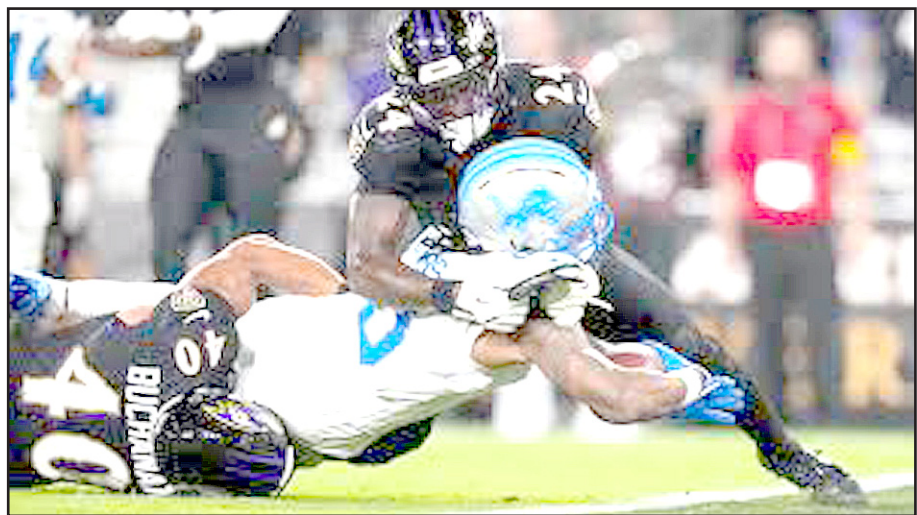


cuanto tempo lo dura prome cu Tatum por ta bek den accion, pero e hungador mes no ta descarta cu e temporada nobo aki mes e lo por ta bek riba cancha.

Mayor parti di experto a calcula cu muy probablemente Tatum lo no ta bek e temporada aki, mirando cu varios hungador cu a sufri e mesun tipo di lesion a perde full un temporada.

Tatum sinembargo tin e confiansa cu e por recupera prome cu final di e temporada nobo y yuda Boston.

Lions a gana Ravens 38-30



BALTIMORE: Baltimore Ravens cu ta wordo considera un di e ekiponan di NFL cu un chens grandi pa bay Super Bowl, ya caba a perde nan di 2 wega di temporada caba.

Despues di perde un wega preta contra Buffalo Bills, Dialuna anochi Detroit Lions tambe a logra gana Baltimore.

Na halftime e wega tabata 14-14 y na final Detroit a gana cu e score di 38-30.

Quarterback di Lions Jared Goff a completa 20 di su 28 pasenan, pa un total di 202 yara y 1 touch-

down.

David Montgomery a contribui coriendo 12 biaha cu e bala, pa 151 yarda y 2 touchdown.

Jahmyr Gibbs tambe a yuda Detroit door di core 22 biaha cu e bala, pa 67 yarda y 2 touchdown.

Di otro banda, quarterback di Ravens Lamar Jackson a completa 21 di su 27 pasenan, pa un total di 288 yarda y 3 touchdown.

Locual no a bay mucho bon pa Baltimore ta cu Derrick Henry a core pa apenas 50 yarda y Jackson a logra core pa apenas 35 yarda.

Albies di Braves a kibra weso di man



ATLANTA: Segunda base di Atlanta Braves Ozzie Albies a bandona e wega contra Washington Nationals debi na un fractura di un weso na su man robes ('hamate bone').

Albies a muestra cu e tabata sinti un molester na su pols, despues di bati un foul den tercer inning di e wega.

El a keda den e wega pa un

lansamento mas, prome cu el a cana bay pa e dugout pa e trainer atende cune.

Nick Allen a reemplasa Albies na segunda base.

"El a sinti algo eyden cu tabata molestie", manager di Braves Brian Snitker a bisa reporteronan despues di e

wega.

Albies mes a duna di conoce cu e no por a sigui hunga mas.

Pa colmo den luna di Juli di 2024 Albies a fractura su pols robes a perde 2 luna.

E yiu di Corsow di 28 aña actualmente tin un average di bateo di .240, cu 16 homerun y 74 careda impulsa.

DEPORTE INTERNACIONAL

Espanyol a anota net prome cu pito final pa logra empate di 2-2 contra Valencia



SPAÑA: Diamars Valencia tabata mustra di ta cerca di un triunfo, pero un gol laat a pone cu e wegá contra Espanyol a keda empata 2-2.

Cu e resultado aki Espanyol ta keda na di 4 lugar di La Liga cu 11 punto den 6 wegá, mientras cu Valencia ta na di 9 lugar di e campeonato Spaño cu 8 punto.

E prome gol di Valencia a wordo

anota pa Arnaut Danjuma den di 15 minuut y den di 59 minuut Leandro Cabrera a empata e wegá pa Espanyol.

Den di 62 minuut Hugo Duro a duna Valencia e ventaha atrobe anotando e di dos gol, pero den di 96 minuut Javi Puado a anota e gol di empate pa Espanyol, net prome cu e pito final di referee.

Real Madrid a suta Levante 4-1



SPAÑA: Diamars Levante no tabata tin mucho chens contra Real Madrid.

Real tabata tin un posesion di bala di 62% y na final a gana e wegá 4-1.

E prome gol di Madrid a wordo anota pa Vinicius Junior den di 28 minuut.

Apenas 10 minuut despues Franco Mastantuono a anota e 2-0.

Levante a haya speransa ora cu den di 54 minuut Etta Eyong a anota e 2-1, pero Real a contesta cu un penalty anota pa Kylian Mbappé den di 64 minuut y un otro gol di e Frances apenas 2 minuut despues. Real ta sigui perfecto como lider di La Liga cu 18 punto den 6 wegá, mientras cu Levante ta na di 16 lugar cu apenas 4 punto.

Lecce a haya carchi cora y a perde 3-0 contra AC Milan den Copa di Italia



ITALIA: Diamars henter e intencion di Lecce pa duna AC Milan un bon bataya den nan wegá di Copa di Italia a cay na awa, ora cu nan hungador Jamil Siebert den di 19 minuut caba a ricibi un carchi cora.

Esey a pone cu Milan no tabata tin ningun problema pa gana e wegá

3-0.

Milan a probecha di e carchi cora y apenas 1 minuut despues cu Lecce a keda cu 10 hungador riba veld, Santiago Gimenez a anota e 1-0.

Den di 51 minuut Christopher Nkunku a anota e 2-0 y pa sigura e triunfo Christian Pulisic a anota e tercer gol pa Milan.

Chelsea a bin bek pa gana Lincoln City den EFL Cup



INGLATERA: Chelsea Diamars no a cuminsa nan wegá den EFL Cup mucho bon contra Lincoln City, pero na final Chelsea a bin bek pa gana 2-1 y pasa pa e proximo rond.

E fanaticonan di Lincoln City a bira loco ora cu den di 42 minuut Robert Street a anota e 1-0. Chelsea a hunga mihor den di dos

mitad y den di 48 minuut Tyrique George a empata e wegá 1-1.

Apenas 2 minuut despues Facundo Buonanotte a anota e gol ganador pa Chelsea.

Den otro weganan di e EFL Cup Wolverhampton a gana Everton 2-0, Liverpool a gana Southampton 2-1 y Fulham a gana Cambridge 1-0.

SUPER CARD SUPER DEALS



**COMFORT
CLASS**

**Monday
Thursday**

8.00 AWG

**Friday
Sunday**

9.00 AWG

IMAX

10.00 AWG

11.00 AWG

VIP

11.00 AWG

12.00 AWG

**BEST CINEMA AT
THE BEST PRICES!**

Sign up today at any **The Movies location**
and **start enjoying great benefits!**

City Inspector Maikel Gomes, ta informa:

Diasabra 27 di September tin baki den bario na Veld di Unistars



ORANJESTAD (AAN) – Diasabra awo, dia 27 di September, ta bay tin baki den bario, den e mesun horario custumbra: 7’or pa 11.30’or di mainta, na Veld di Unistars na Pos Chiquito. Asina señor Maikel Gomes, City Inspector, a duna di conoce den entrevista cu DIARIO.

Gomes a menciona cu e tabata stipula pa tuma lugar na Noord, pero e minister a tuma e decision na ultimo ora cu e ta mand’e pa Pos Chikito. Esaki ta mas espacioso, pues tin mas lugar y mas fluho tambe. El a bisa cu e miho caminda pa yega ta di e T-weg riba Green Corridor (panort Isla

di Oro) bo tin di bira bay nort (pues pariba di Botica Aloe bay nort riba caminda di asfalt).

City Inspector lo pone indicacionnan con pa yega y DOW tambe lo pone borchinan. Tambe tin caminda cu nan ta bay habri, den e transcurso di e siman aki, pasobra e ta un poco isola, anto

mester habri caminda pa yega mas facil, segun señor Maikel Gomes a splica.

Gomes a comenta cu te awo tur cos ta bayendo normal, y manera den tur baki den bario por hiba desperdicionan di cas, hero, palo, pero azeta no ni asbesto.



Noticianan for di Hulanda

Hulanda probablemente mester paga miyones di euro na daño y perhuicio pa tesoronan di arte horta for di museo



ASSEN: Hulanda ta tene cuenta cu e tin cu paga 5,7 miyon euro na daño y perhuicio pa 4 obra di arte cu ta wordo considera tesoronan iconico di Rumania, cu a wordo horta for di Drents Museum na Assen.

E Museo Historico Nacional di Rumania mientrastanto a ricibi caba e suma completo for di e compania di aseguro.

Esaki a wordo confirma Diamars pa e ministerio di Cultura di Ru-

mania.

E estado Hulandes a pone e mesun suma un banda, por si acaso e compania di aseguro exigí e placa. Muy probablemente esey lo sosode.

Segun e procedura legal, e museo di Rumania lo pasa e suma pa e caha di estado.

E arte cu a wordo horta, despues di 9 luna ainda no a wordo haya bek.

Economia Hulandes den di dos cuartal a crece mas cu locual a spera



AMSTERDAM: Economia di Hulanda den di dos cuartal di e aña aki a crece cu 0,2 porciento, compara cu e prome cuartal.

Esaki segun Centraal Bureau voor de Statistiek (CBS) den un calculacion nobo.

Den e prome calculacion riba 30 di Juli a meld cu e crecimiento tabata uno di 0,1 porciento.

E crecimiento segun CBS tin di

haber cu inversionnan.

Banda di esaki consumo di parti di gobierno y di parti di hogarnan na Hulanda, a contribui positivamente.

Despues di e prome calculacion, constantemente tabata tin mas informacion ta bira disponibel, manera por ehempel riba construcion, horeca y gobierno.

Chauffeurnan Hulandes deteni na Francia despues di hayazgo di 72 miyon euro na cocaina



FRANCIA: Dos chauffeur Hulandes di truck di 35 y 53 aña, a wordo deteni na Francia, despues cu polis a descubri un cantidad gigantesco di cocaina den nan trucknan.

E cargamento tin un balor di caya di alrededor di 72 miyon euro.

E Hulandesnan a yega Francia for di Portugal y tabata na caminda pa noord Europa, muy probablemente Hulana.

E noticia a wordo publica Diamars,

pero e operacion a tuma lugar si- man pasa Diahuebs riba A10, un di e highways mas importante di Francia.

Segun diferente medio di prensa Frances, tabata un operacion espectacular.

E prome detencion a tuma lugar na Tours, den parti oost di e ciudad Frances Nantes.

Mas laat polis a para un di dos truck na Saint-Arnoult, net abao di Paris.

Sicario di 17 aña a tira estudiante di Zwolle mata na Spaña



SPAÑA: Un homber di 18 aña na Spaña ta wordo sospecha di likida Jasin Ajar di Zwolle di 25 aña na Spaña.

Prensa Spaño ta meld cu ta trata aki di un sicario cu nacionalidad Hulandes, pero Ministerio Publico di Amsterdam ta meld cu ta trata di un persona di Belgica.

E sospechoso ta Shah C. di 18 aña, kende riba orden di e criminal di Amsterdam Nail el C. lo a asesina

J.A.

E tabata tin 17 aña di edad ora cu el a comete e crimen.

Banda di C., tres muher Hulandes hoben ta wordo sospecha di ta envolvi den e asesinato.

Segun prensa Spaño, mientrastanto e sospechoso lo a wordo extradita pa Hulanda caba.

Sinembargo ainda no tin claridad riba esaki.

Noticia Internacional

Trump a bisa cu Ukraine por recupera tur territorio ocupa pa Rusia: “Putin ta den problema”



NEW YORK: Presidente di Merca, Donald Trump a afirma cu Ukraine ta den un posicion pa recupera tur e tereno cu nan a perde contra Rusia despues di e invacion di Vladimir Putin, y a afirma cu Moscu

ta parece un “tiger di papel” despues di mas cu tres año di guerra. “Despues di a conoce y comprende completamente e situacion militar y economico entre Ukraine y Rusia, y despues di a ob-

serva e problemanan economico cu e ta causa Rusia, mi ta kere cu Ukraine, cu e sosten di Union Europeo, ta den un posicion pa bringa y restora henter Ukraine na su estado original,” e mandatario a señalala.

“Cu tempo, pasenshi y apoyo financiero di Europa, y NATO en particular, e fronteranan original for di unda e guerra aki a cuminsa ta un opcion viable. Dicon no? Rusia a bin ta bringa sin rumbo pa tres año y mey den un guerra cu un berdadero potencia militar mester a gana den menos di un siman,” el a agrega.

Trump a sigui declara: “Esaki no ta distingui Rusia. De echo, e ta pone nan parece un ‘tiger di papel.’ Ora e hendenan di Moscu y tur ciudad grandi, pueblo y distrito grandi na Rusia descubri e berdadero naturalesa di e guerra aki, e casi imposibilidad di haya gasolin door di e rijnan largo, y tur loke ta bay den nan economia di guerra, caminda mayoria di e placa wordo ta gasta pa combate Ukraine, cu tin un spiritu grandi y cada biaha mas miho, Ukraine lo por haya nan pais bek na su forma original y, ken sa, kisas asta bay mas leu!”

“Putin y Rusia ta den prob-

lema economico serio, y awor ta e tempo pa Ukraine aktua. En todo caso, mi ta desea tur dos pais lo miho. Nos lo sigui suministra NATO cu armanan pa nan por haci loke nan kier cu nan. Hopi suerte na tur hende!” Trump a post riba medionan social.

Poco prome cu e post di Trump, presidente di e Comision Europeo, Ursula von der Leyen, a bisa diamars cu el a papia cu e presidente Mericano tocante e “provocacionnan” di Rusia den e espacio aereo di e bloke y cu ambos ta defende cortamento di e espacio aereo di Moscu.

E paisnan di Union Europeo y Latino Americano a condena e “represion agrava” na Venezuela despues di e informe di Nacionnan Uni

Comunidad internacional a condena e situacion di derechonan humano na Venezuela y a exige liberacion inmediato di tur esnan detene arbitrariamente, como contesta riba un rapport di e Mision Internacional di Nacionnan Uni cu ta documenta represion sistematico despues di e eleccionnan presidencial di 2024.

Durante e deliberacionnan na e Consejo di Derechonan Humano na Ginebra, multiple pais a denuncia e violacionnan documenta den e rapport y a exige accionnan concerto di e regimen chavista pa caba cu e persecucion politico.

E declaracionnan ta exige un fin na e represion.

Union Europeo a expresa su preocupacion profundo tocante e actonan di represion menciona den e rapport, particularmente contra di disidentenan. UE a urgi un investigacion riba e incidentenan y pa esnan responsabel wordo teni responsabel. Tambe a

exigi libertad inmediato di tur detenido, incluyendo stranheronan, y un fin na detencionnan arbitrario. Tambe a pidi pa e acusacionnan contra organizacionnan no gubernamental wordo baha.

España a ripiti e evaluacion di UE, señalando cu e rapport ta muestra cu represion a intensifica despues di e eleccionnan di 2024. E pais a exige libertad inmediato y incondicional di tur esnan deteni arbitrariamente y a revela cu e tin cuater detenido y 16 dobel nacionalidad deteni arbitrariamente na Venezuela. Argentina a condena especificamente e practica di detene stranheronan arbitrariamente y tene nan den isolacion, un situacion cu el a describi como desaparicion forsa. E pais a exige liberacion di individuonan deteni arbitrariamente, un fin na e acoso di NGO's, y cooperacion cu e mision di e Alto Comisario. Den un discurso emocional, embahador Carlos

Mario Foradori a referi na e gendarme argentino Nahuel Gallo, cu ta keda den detencion, expresando speransa cu Venezuela “lo wordo infecta cu un virus maravioso, esun di respet pa bida, democracia y libertad.”

Chile a describi e informe como prueba di “e reactivacion di represion na Venezuela”, yamando e resultado alarmanante pa documenta e represion di disidentenan y oposicion. E pais a urgi e estado Venezolano pa stop cu e practicanan aki.

Brasil a declara cu e ta keda vigilante riba e situacion na Venezuela y a urgi e autoridadnan pa mehora e situacion di derechonan humano. A expresa preocupacion pa cu detencionnan motiva pa politica, pero tambe a expresa preocupacion pa cu e sancionnan unilateral impone riba Venezuela “cu tin un impacto riba derechonan humano.” Brasil tambe a



expresa su preocupacion riba atakenan di Merca riba barconan sospechoso di traficacion di droga cu ta origina na Venezuela, cu el a describi como “ehecucionnan extrajudicial den awanan internacional cu, si wordo confirma, lo constitui un violacion serio di derecho internacional.”

Organisacion di Estadonan Mericano (OEA) a critica e Consejo Electoral di Venezuela pa no a publica e resultado di conteo di voto un año despues di e eleccionnan, loke ta mina e credibilidad di e proceso. OEA a señalala cu ningun hende a wordo poni responsabel pa e 25

ehecucionnan, reconoci pa estado mes, relaciona cu protestanan contra e resultado di eleccion. Nan a denuncia e echo cu institucionnan estatal ta diseña como instrumentonan pa perpetua e gobierno na poder.

E unico paisnan cu a interveni den defensa di Venezuela tabata aliadonan geopolitico di e regimen chavista, manera Iran, Rusia, Noord Korea y Zimbabwe. Nan a cuestiona e legitimidad di e Mision di Nacionnan Uni y a condena e sancionnan internacional impone riba e dictadura di Maduro.

Noticia Internacional

Donald Trump a adverti e rednan di traficacion di droga lidera pa Nicolas Maduro: “Nos ta bay bombardia nan”



NEW YORK: Presidente di Merca, Donald Trump, a priminti diamars di ‘anikila’ traficantenan di droga despues cu forsanan Mericano a destrui por lo menos tres boto di contrabando

Venezolano, matando mas di un dozijn di persona. “Na tur terorista cu ta trafica droga toxico pa Merca, mi ta adverti boso cu nos lo elimina boso completamente”, Trump a bisa e

Asamblea General di Nacionnan Uni.

“Nos a cuminsa uza e poderoso ehercito Mericano pa destrui e terorista venezolano y rednan di trafico dirigi pa Nicolas Maduro, y tur e narcotraficantenan cu ta manda droga pa Merca. Nos lo bombardia nan for di existencia. Nos no tin otro opcion,” Trump a declara.

E mandatario a anuncia su decisionnan pa ordena e ehercito Mericano pa realisa atakenan contra Iran y, mas recientemente, con-

tra traficantenan di droga Venezolano, argumentando cu globalistanan ta cla pa destrui nacionnan exitoso.

Trump tambe a lanta preguntanan nobo tocante e uzo di forza militar di Merca na su regreso na Cas Blanco, despues di a ordena atakenan aereo di Merca contra instalacionnan nuclear Irani na juni y tres atake e luna aki contra barconan di traficacion di droga den Laman Caribe. E ultimo atakenan aki, incluyendo por lo menos dos operacion mortal contra embarcacionnan procedente di Venezuela, a lanta speculacion na Caracas cu Trump ta busca pa habri caminda pa e destitucion di e dictador Venezolano

Nicolas Maduro.

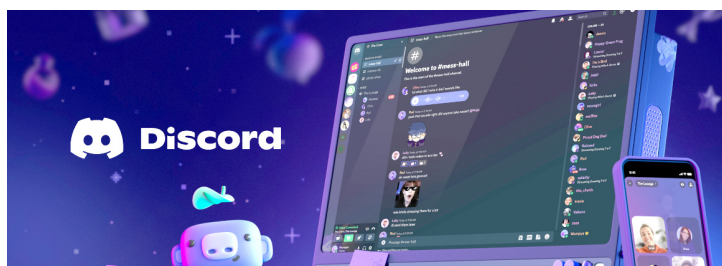
Trump a rechasa un invitacion pa combersacionnan extendi na dje pa e dictador Venezolano Nicolas Maduro, Cas Blanco a informa dialuna.

“Maduro a ripiti hopi mentira den e carta, y e posicion di e administracion riba Venezuela no a cambia,” e vocero di Cas Blanco, Karoline Leavitt a bisa den un conferencia di prensa, refiriendo na e carta di dia 6 di september.

Trump a regresa na Nacionnan Uni diamars pa destaca e logronan di politica exterior di su dos mandato y critica severamente e organismo mundial, yamando esaki un institucion inefectivo.

Un homber di 20 aña di California acusa di ‘grooming’ di varios menor di edad riba Discord

CALIFORNIA: Un Corte federal di Merca a sentencia un hoben di California na 14 aña di prizon despues di a proba su envolvimento den un campaña di explotacion sexual online cu a dirigi riba por lo menos 12 menor di edad, cu incidentenan registra entre 2022 y 2024. E acusado a uza e plataforma di Discord pa tuma contacto y obliga victimanan den diferente region di e pais. E sentencia a wordo anuncia pa e Oficina di Fiscal di Merca pa e Distrito di Columbia. E condena di James Styner, di 20 aña, di Garden Grove, California, tabata basa riba un investigacion conhunto di e Oficina di Fiscal di Distrito di Columbia, e Agencia Federal di Investigacion (FBI), y e Departamento di Polis Metropolitano. Segun e documentonan di Corte y informacion oficial publica pa e Departamento di Husticia di Merca, Styner a admiti di a uza servi-



cio di mensahe online pa ‘groom’ menornan di edad entre 12 y 17 aña pa obtene material sexualmente explicito.

E caso a encera e aplicacion di ley federal especifico contra explotacion sexual di mucha, den cuadro di e programa di Proyecto Infancia Sigur. E iniciativa aki, crea pa e Departamento di Husticia, ta articula cooperacion entre instancianan cu ta enfora ley local y federal pa coordina e localidad, investigacion y persecucion di ofensanan sexual comete contra menornan di edad riba internet. E acusacion a cubri conducta for di tempo cu e homber condena tabatin 17 aña te na su aresto na 19 aña.

Departamento di Husticia

a revela cu Styner a participa den mas o menos 45 combersacion riba e plataforma Discord den cual el a exige pa e victimanan, tur menor di edad entre 12 y 17 aña, crea y manda material sexualmente explicito. Adicionalmente, e acusado a tene relacion sexual en persona cu por lo menos dos menor di edad identifica durante e periodo di investigacion. E accionnan aki a wordo sostene cu evidencia documental y declaracionnan recoge durante e investigacion conhunto door di autoridadnan federal y local. E victimanan tabata biba den diferente estado, loke a fortalece e caso pa uza medionan di comunicacion interestatal pa comete un crimen.

Ryan Routh a wordo haya culpabel di intento di asesinato di Donald Trump



FLORIDA: Un homber acusa di a purba asesina Donald Trump aña pasa na su cancha di golf na Florida a wordo haya culpabel diamars.

Despues di dos ora di deliberacion, e hurado, forma pa cinco homber y shete muher, a haya Ryan Routh culpabel di tur e acusacionnan.

Despues cu e hurado a sali, Routh a purba di hinca su mes den nek. El a coy un pen y a cuminsa purba hinca su mes. E deurwaarder nan a rondon’e, a lant’e y

a lastr’e pafu di e edificio di corte.

Routh a wordo acusa di intento di asesinato di un candidato presidencial, posesion di un arma di candela den progreso di un crimen violento, asalto di un oficial federal, posesion di un arma di candela y municion como un criminal condena, y posesion di un arma di candela cu un number sin number di serie. El a declara su mes inocente na e acusacionnan y a defende su mes den corte.

Noticia Internacional

Union Europeo a publica pakete di sancion contra Israel pa e crisis humanitario na Gaza y Cisjordania



BRUSSELS: E Comision Europeo a publica un pakete di proposicion cu e meta pa sanciona Israel pa su ofensiva militar continuo contra Gaza y pa su intensificacion di su ocupacion di Cisjordania, medidanan cu Brussels ta bisa ta viola e Acuerdo di Asociacion UE-Israel.

E medidanan ta inclui tambe sancionnan contra dies miembro di e organisacion terrorista di Hamas y dos minister “extremista” di gobierno Israeli—Minister di Seguridad Itamar Ben Gvir y Minister di Finanzas Bezalel Smotrich—pa nan rolnan den incitacion di violencia na Cisjordania.

E decision pa actua contra e estado Hudiu ta basa riba “e deterioro rapido di e situacion humanitario na Gaza despues di e intervencion militar di Israel, e blokeo di e ayudo humanitario, y e intensificacion di e operacionnan militar”, incluyendo e actual ofensiva riba tera, segun e Comision Europeo. E ta referi tambe na “e decision di e autoridadnan Israeli pa avansa e plan di areglo”, segun e poder ehecutivo di UE.

Presidente di e Comision Ursula von der Leyen ya a delinea su plan pa uza medidanan di UE pa presiona Israel durante su discurso di Estado di Union Europeo siman pasa. “E sucesonan horibel cu ta tumando luga diariamente na Gaza mester stop. Un tregua inmediato, acceso sin restriccio pa tur yu-

dansa humanitario, y liberacion di tur rehen cu Hamas a tene ta necesario,” el a declara.

“Nos ta propone pa suspende concesionnan comercial cu Israel, sanciona ministernan extremista y colonistanan violento, y suspende sosten bilateral na Israel, sin afecta nos trabou cu sociedad civil di Israel of e monumento di Holocausto di Yad Vashem,” el a sigui bisa.

UE tambe lo suspende comercio preferencial bao di e Acuerdo di Asociacion Israel-UE, loke ta nifica cu tarifanan lo ta aplica awor pa cierto productonan cu anteriormente tabata exoneraba bao di e acuerdo.

UE ta e partner comercial mas grandi di Israel, cu ta conta pa 32% di e comercio total di mercancia di Israel na 2024. Israel ta e di 31 partner comercial mas grandi di UE. Mas o menos 37% di e productonan comercializa entre Israel y Europa ta liber di tarifa como parti di un acuerdo di comercio preferencial.

E bentaha comercial aki lo wordo suspendi si e estadonan miembro di UE bay di acuerdo pa sostene e proposicion. Ta calcula cu Israel lo paga €227 miyon adicional pa aña na tarifanan si e acuerdo di comercio preferencial wordo suspende.

Comercio di mercancia entre UE t Israel na 2024 a alcanza €42.6 biyon. Importacion di UE for di Israel a suma €15.9 biyon. Ademas, UE lo sanciona colonistanan violento y varios organisacion di colonista na Cisjordania.

“Nos ta lamenta di mester a tuma e medida aki,” Comisario Europeo di Comercio, Maros Sefcovic a declara, pero UE no ta mira “ningun otro alternativa mirando e situacion humanitario na Gaza.” E ta “necesario” y “proporcional”, el a bisa.

Welga nacional na Ecuador: Warda di Polis kima, detencionnan pa supuesto vinculo cu e Tren di Aragua



QUITO: E atake riba e warda di polis na Otavalo, den e provincia di Imbabura, norte di Quito, a bira un di e incidentenan mas serio registra durante e welga nacional di 22 di september 2025. E violencia cu a sigui a laga dos oficial herida, daño material significante na e sede di polis, y e aresto di varios persona identifica pa autoridnan como e autornan di e atake. Ministerio di Interior a informa cu, den e fase inicial, a detene 20 persona, incluyendo dos ciudadano stranhero cu, segun Minister John Reimberg, por tin lasonan cu Tren de Aragua, un organisacion criminal cu sede na Venezuela clasifica como un organisacion terrorista na Ecuador y Merca.

Polis Nacional a splica den un comunicado cu alredero di 1.000 manifestante a reuni den centro di Otavalo y a ataca e facilidadnan di mando policial. Segun e institucion, e atacantenan a actua den loke a describi como accionnan “terrorista”, tirando obhetonan, cende vehiculonan priva y oficial na candela, y poniendo na peliger e seguridad di e oficialnan cu tabata paden. Dos di nan a resulta herida, mientras cu e edificio a sufrir daño serio na su infraestructura, portanan, y bentananan. Videonan cu a plama riba medionan social a mustra brommer y autonan kima, cu Cuerpo di Bombero a yega na e luga pa paga e candela. Minister Reim-

berg tabata enfatico riba medionan social den adverti cu esnan cu comete atakenan contra infraestructura publico lo wordo persigui pa acusacionnan di terrorismo. Den un mensahe riba e plataforma X, el a identifica e stranhero-

nan deteni como William Andrés R.L. y Jonathan Bernin A.A., sin duna mas detaye riba nan status di inmigracion. Despues, den declaracionnan na medio-nan nacional, el a agrega cu ambos tabata nacionalidad Venezolano y cu “aparentemente nan ta di Tren de Aragua”. E declaracion aki, cu ta pone e grupo criminal transnacional den centro di e intranquilidad, a marca un cambio delicado den e narativo oficial di loke a pasa, conectando e protesta social cu organisacionnan criminal organisa.

YouTube a kita e cuenta di e dictador Nicolas Maduro



YouTube a kita e canal di e dictador venezolano Nicolaás Maduro, cu tabatin mas cu 233.000 suscriptor, manera por mira ora di drenta den e plataforma. Te na e momentonan aki, no a haya ningun declaracion di e regimen chavista ni e red social mes.

E cuenta di e dictador ta aparece lista riba motornan di buskeda, pero ora drenta YouTube, un mensahe ta aparece bisando, “E pagina aki no ta disponibel” y pidiendo despensa pa “e incumbiencia.”

E red oficial Telesur a informa cu e canal a wordo elimina “sin splicacion”. “Sin ningun hustificacion, e canal di YouTube a wordo cera na momento

cu Merca tabata implementa totalmente operacionnan di guera hibrido contra Venezuela,” Telesur a detaya riba su website, cu tambe a publica e informacion riba su cuenta riba e red social X.

E hecho aki ta conoci debi na e tension entre Caracas y Washington riba e despliegue naval di Merca den Caribe pa combati trafico di droga.

Na augustus di aña pasa, e dictador Venezolano a ordena e suspension den su pais, pa 10 dia, di e red social X, propiedad di e magnate Sur Africano Elon Musk. Desde e tempo ey, X ta keda blokea pa e usuarionan Venezolano.

Nada ainda cu update di price-list pa Taxistanan

ORANJESTAD cion e siman aki, a (AAN): E publica- trece hopi reaccion.

Ni maske cuanto a papia y a reclama, toch por mira cu Gobierno AVP-Futuro, ni Minister Cicilia encarga cu transporte publico no ta haci nada.

Resultado di esey ta cu actualmente hopi Taxista na Aruba ta abusa probechando cu e lista di tarifa a caduca desde 2003 y no a emiti uno nobo. Pues e lista ta uno obsoleto di 12 aña pasa.

Un persona a comenta, cu Minister mediocre Arends di Gobierno anterior no a firma e Price List nobo manera tur otro Ministronan anterior si a haci y a causa tur e problema aki. Kico mas pa haci?

Aworaki mes, hopi Taxista ta cobrando \$2 adicional cu ta hustifica, ya cu costo di

bida, gasolin y diesel, y lo demas a subi. E suma ey di \$2 ta algo hustifica toch.

Pero loke si no ta hustifica, ta cierto sumanan astronomico cu abusador y simberguensanan ta cobra.

Taxistanan cu si ta honesto y no kier abusar tin pensa di acerca Ombudsman pa cu e asunto aki. Tambe nan ta spera cu Ministro encarga a tuma bon nota di esaki.

Oracion pa awe:

Señor Hesus, duna mi un chispa di Bo luz. Papi cu mi, toca mi curason. Asina mi por muestra otronan cu ta den scuridad cu Bo so ta e Luz berdadero.

AMEN.
G.C.P.A



Aurora

Royal Pray

Funeral Home & Crematory

Salmo 23

Señor ta mi wardador mi'n tin falta di nada, den cunucu di Yerba berde E ta pone mi sosega. E ta hiba mi na awa trankil, pa mi bolbe haya forza.

Nos ta anuncia fayecimento di:

Jacoba Angelina Douglas-Verhoeks

Mihor conoci como: "Jaja"
*10-04-1928 - †20-09-2025



Cumana # 76 & # 44
van Speyckstraat # 1
Oranjestad, Aruba
T.: (297) 588-6699
E.: info@aurorafuneralaruba.com

Na number di su:

† casa: Percy Stewart Douglas

Yiunan:

† Anoralit "Nora" Roos y famia
Arturo y Ramona Verhoeks-Burgos y famia
Ingrid y Carlos Bislip Douglas y famia
David John (Johnny) Douglas y Cielo Morales y famia
Frank y Nancy Douglas y famia
† Percy y Hetty Douglas y famia
Roy Douglas y famia
Linda y Ramon Douglas y famia
† Joyce Douglas y famia
Mike Douglas y famia
Rudy Douglas y famia
Dorothy Douglas y famia
† Jimmy Douglas y famia
† Ralph Douglas

Yui di crianza:

Alex y Nilvis Aponte Limonier

Nietonan:

Percy y Leidy Solagnier Bastos, Hubert Solagnier y Biki Martinez, Bryan Solagnier y Sylvie Eman, Carlos y Isadora Bislip-Basso, Ronald Roos, Rachelle Roos, Chianti Colina y Giovanni Kock
Cristina Douglas, Daniela Douglas y Jean-Pierre Henriquez, David Douglas, Lucianette Verhoeks y Arturo Verhoeks, Sofia Garcia Morales

Bisanietonan:

Arlette Roos, Ronald Roos jr, Rowald Roos, Rodwyn Roos, Ryan Roos, Samuel Solagnier
Hubertje Solagnier y Zoë Solagnier, Jakie Solagnier, Chrislaine Kock y Allysee Kock, Amalia Tromp, Dayven Henriquez, Sebastian Bastos Ramirez

Tataranietonan: Jaton, Sequansio, K'Ciana

Hijanan:

Claudia Posada de Diaz, Carlos Mario Posada, Margarita Rosa Posada

Ruman:

† Angelina Posada y famia
Ladislao, Narciso, †Rosita Posada, +Joaquin, Beatriz, Claudia, Francisco y Mario Posada (Colombia)

Ex nuera y neuronan:

Hubert Solagnier- Martha Angel- Alexandra Calero- Jeanine Filiciana- Shaeeda Cepeda

Su Bon Amiga: Judith Ho

Ayudantenan: Idilia Iguaran y Nancy

Famia nan: Douglas - Verhoeks - Solagnier - Roos- Bislip - Colina - Kock - Martinez - Eman - Angel-López - Posada -Díaz - Ardila - de Cuba - Tromp - Scheper - Escudero -Roys - Webb - Gamara - Schwengle - Fingal- Henriquez- Krosendijk - Visser - Brokke -Boerman - Aponte - Marin - Angela - Oduber- Pimienta- Celedon- Brito- Todd- Dandare- Moreu - Iguaran

Oportunidad pa condolencia: Aurora Funeral Home, diaranson 24 September 2025 di 7'or pa 9'or di anochi.

Ta invita pa e acto di entierro cu lo tuma lugar diahuebs 25 September 2025 na Aurora Funeral Home di 9'or pa 11'or di mainta despues saliendo pa Santana Protestant na Playa.



*Cu inmenso dolor na mi curazon mi ta participa
Fayecimento di un gran amiga*

Sra. Celsa Wever

*Alavez kier a extende palabra di profundo condolencia
na famianan de e fayecido
Cu Celsa sosega na paz*

Di Nuhad Mansur



bohama-aruba

Soms zijn woorden overbodig en is zwijgzaamheid gepast aanwezig zijn is niet nodig want wat je lief hebt houd je vast

Directie van Bohama Aruba N.V.
Maakt bekend het overlijden van:

Dhr. Roland "Ron" Leijenaar

Broer van onze Directeur Dhr. Alexander Leijenaar

Moge Ron in vrede rusten

De uitvaart plechtigheid zal op Woensdag, 24 September 2025, plaatsvinden in Crematorium Lindehof Dela Belgenlaan 11, 5406 XN, Uden.

Pa chica Pos - Habri tubería y wc.
Servicio lihe y confiabel.
 Experiencia ta manda
CICLONE
 Septic Tank Service
Tel: 564-0607 / 734-0607

WASMACHINE
 Ta drecha wasmachine,
 dryer, stoof, forno.
 Ta drecha, service y instala
 airco. Tel: 742-2518.
 Ta drecha na cas mes.

CONSTRUCCION REMODELACION
 Nos ta traha y drecha tur sorto
 di dak: shingle, eterniet, panchi,
 zink, pega bloki, tegels, plafond,
 pleister, pone porta, lanta cura,
 basha vloer, construcccion di cas
 y apto bon prijs. Free quotation.
Tel: 561-2137

CONSTRUCTION
 Remodelacion di cas, traha cas,
 apartment, traha y drecha dak,
 verf, pega mosaico, traha cura y
 plomeria na bon prijs.
 Trabao di graniplas y Sheetrock.
Cel: 560-9470

TA CHAPI
 Corta mata.
 Ta tira sushi afo. Nos
 ta hardineria completo
 na super bon prijs.
Tel: 569-8003

HERO BIEU
 Auto bieu den cura?
 Nos ta pikje pornada.
 Frigidaire, wasmachine,
 dryer, stoof, airco, bateria.
 Yama 561-4297 of
 561-5179. Arubiano balente.

DIRECTV
 E mihor TV na Aruba.
 Movies, sports, news,
 novelas, kids y hopi mas.
 Bon prijs, bon servicio.
 Yama awo. Cell: 733-5762

Servicio di Hardineria
 Chapi, corta mata
 grandi y chiquito y nos
 ta hiba sushi na
 Ecotech. Servicio
 anytime. Tel: 593-8852

ASSOCIATED REALTORS
 TA BENDE
 Un cas di 4 kamer y 1.5 baño
 mas un apto na Rooi Kochi,
 construi 208 m2, tereno
 propiedad di 986 m2 y pa
 Afl.650.000,00.
 Yama Mito na 593-6318.

BUNITA TRABAO
 Ta chapi, corta mata,
 tira sushi afo, verf,
 drecha tubo di awa y
 mas. Tel: 561-1397

DIARIO
 Pa noticia, cumpleaños,
 comentario, redaccion:
noticia@diario.aw
Tel: 582-6747

Alsacia a gana 15 mil cu wega di Zodiac



ORANJESTAD (AAN):
 Otro ganador cu a pre-
 senta Dialuna na ofi-
 cina di Lotto, ta Alsa-
 cia kende tambe a gana
 danki na e hecho cu e
 ta hunga su numbernan
 vast.

Ora cu e funcionaria
 di Lotto a revisa su tick-
 et y check si el a pone
 su firma y numbernan
 di banco, a bay scan e

barcode. E computer
 di Lotto a confirma cu
 Alsacia a gana 15.000
 Florin cu e wega di Zo-
 diac.

Mesora a sigui cu e
 proceso pa transferi
 e premio electronica-
 mente pa su cuenta di
 banco. Alsacia a indica
 cu e ticket ganador el a
 cumpra na The Lucky
 Spot.

Aurora
Royal Pray
 Funeral Home & Crematory

Cumana # 76 & # 44
 van Speyckstraat # 1
 Oranjestad, Aruba
 T.: (297) 588-6699
 E.: info@aurorafuneralaruba.com

*Laga tur loke ta spera mi ta
 bunita*
*Laga tur locual cu mi encontra na
 caminda ta bunita*
*Laga tur locual cu mi laga atras
 keda bunita y*
*Laga esakinan termina den tur
 buniteza.*

Cu dolor na nos curason, pero
 conforme cu Dios su voluntad nos
 ta participa fayecimento di:

Celsa Wever-Gomes
 *26-02-1935 - †21-09-2025

Acto di entierro lo wordo anuncia despues.

FUNDACION VENERABLE
JOSE GREGORIO HERNANDEZ
TANKI LEENDERT 128

Ta invita

Nos devotonan contruibuidor y
 pueblo di Aruba en general pa
 asisti na un Santo Sacrificio di
 MISA Pa pidi nos Creador pa
 bendiciona nos Isla pa nos por sigi
 confronta tur cos, y sigi gradici
 pa tur loke nos a ricibi caba.

DIA 24 di September 2025
ORA 7. OR DI ANOCHI
LUGAR SITIO DI ORACION

Bo presencia ta altamente aprecia

ASU
 ARUBA SPORT UNIE

Cu profundo sentimiento
 Aruba Sport Unie
 ta anuncia fayecimento
 di:

Sra. Jacoba Angelina
"Jaja"
Douglas - Verhoeke

Abuela di nos Tesorero

Directiva y staf di
 Aruba Sport Unie
 ta extende nan mas y sincero
 palabranan di condolencia na famia
 di e fayecido y ta desea nan
 hopi forsa den e dianan
 dificil aki.

**NOBENA & FIESTA NA HONOR DI
 SANTA TERESITA DI NIÑO HESUS
 PAROKIA SAN NICOLAS**

Pastor Raffi Cananea di Parokia Santa Teresita di Niño Hesus
 San Nicolas, ta invita cordialmente tur Parokiano y henter
 comunidad di Aruba pa hunto participa na e Nobena y Fiesta na
 honor di nos Patrona.

Nobena na Honor di Santa Teresita di Niño Hesus:

Misa Sta. Teresita:
 22-26 Sept - 5:00 pm - Santo Rosario & Nobena
 Santo Sacrificio di Misa: 6:00 pm

28 Sept - 6:00 am - Santo Rosario & Nobena
 Santo Sacrificio di Misa: 7:00 am

29-30 Sept - 5:00 pm - Santo Rosario &
 Nobena - Santo Sacrificio di Misa 6:00 pm

Kapel Emanuel:
 27 Sept - 6:00 pm - Santo Rosario & Nobena
 Santo Sacrificio di Misa 7:00 pm

**FIESTA DI NOS PATRONA
 SANTA TERESITA: 1 OCTOBER**

Procesion: 6:00 pm
Santo Sacrificio di Misa Solem: 6:30 pm

Ban hunto resa cu fervor y pidi e Flor Chikito pa manda un yobida di rosa.

LOOK WHAT YOU GET
FROM AS LOW AS
AWG. 58 MONTHLY*

HAZELA **AWG. 58 MTHLY**
LOVESEAT
WAS AWG. 88 MTHLY
AWG. 1199 CASH

*Ask your Sales Representative for the Terms & Conditions

ROANHOWE
HOME OFFICE
DESK

AWG. 98 MTHLY
WAS AWG. 114 CASH
AWG. 1399 CASH

ROANHOWE
BEDROOM SET

AWG. 131 MTHLY
WAS AWG. 151 CASH
AWG. 1899 CASH

Love it? We'll help
you finance it

GET 25% OFF YOUR
INTEREST RATE ON ALL PLANS

PLUS FREE DELIVERY
FOR CREDIT CUSTOMERS
LIMITED TIME. SHOP NOW.

VISIT US MONDAY TO SATURDAY: 9AM - 6PM AT:
AMC UNICON MEGASTORE
L.G. SMITH BLVD, 144 ORANJESTAD

Telephone:
521-1180



Offers end
September 30th, 2025.
Special conditions apply.

Ashley
FURNITURE HOMESTORE

Conferencia tocante decolonisacion na Aruba:

MEP a protesta riba nivel internacional

“Ley di HOFA ta mina autonomia di nos pais”

ORANJESTAD (AAN): Lider di Movimiento Electoral di Pueblo (MEP) y parlamentario, Evelyn Wever-Croes, a participa na e Foro Internacional di e organizacion di partidonan politico di Latino America COPPPAL riba Colonisacion y Decolonisacion. E foro a conta cu participacion di Republica Dominicana, Argentina, Puerto Rico, Belize, Mexico, Bonaire, Curacao y Aruba. President di comitee di colonisacion y decolonisacion di COPPPAL Joe Koolman, a dirigi e foro. Den su discurso Lider di partido MEP a declara cu Aruba ta enfrentando “un menaza directo contra su autonomia” cu e proposicion di ley di Reino conoci como HOFA. Den su discurso na Cede Libertador Betico Croes, e ex Prome Minister a recorda e lucha di Betico Croes y di MEP, cu a logra e Status Aparte den 1986, ora cu Aruba a bira pais autonomo den Reino Hulandes. “Ta e auto-



nomia ey a trece desaroyo, estabilidad y bienestar pa nos pueblo. Loke nos a conquista cu tanto sacrificio, nos no por perde awor cu imposicion for di Den Haag debi cu nos tin lidernan den nos pais cu ya a entrega caba,” el a bisa. Den su discurso Evelyn Wever-Croes a recorda cu Hulanda a presta Aruba placa “na un in-



teres haltisimo di 6.9%” y cu awor kier baha e interes solamente si Aruba ta entrega mas control financiero. “Aruba ya a muestra cu por recupera pa su mes. Nos a haci bon, y nos no mester entrega nos instrumento financiero den man di un organo cu no sa kico pa haci cun’e,” el a afirma. Lider di MEP a critica

e gobierno actual di Aruba pa aceptacion di condicionnan di Hulanda sin consulta cu pueblo ni Parlamento. P’esey MEP ta hibando un campaña di firma contra e HOFA. Lider di MEP a elabora tambe kico ta e consecuencianan di e ley aki pa e ciudadano di pais Aruba. “Colonisacion no ta cos di pasado. E

ta pasando awendia ainda, no mas den otro forma. Ya no mas cu cayon of cadena, sino cu imposicion, y kitamento di autoridad di paisnan. Aki na Aruba nos ta bibando e lucha aki awor. Nos ta bisa no na HOFA, no na imposicion, si na dialogo y respet mutuo,” Evelyn Wever-Croes a conclui bisando.